



## A házelnök visszasegítené a vállalkozókat a területfejlesztési tanácsokba **Szili Katalin a kamarában**



Szili Katalin, az Országgyűlés elnöke június 19-i szegedi látogatását a gazdaság szereplőinek szánta. Előbb látogatást tett a Medikémia Zrt. és a Tornádó Internacionál Kft. üzemeiben, majd a kereskedelmi és iparkamarában vállalkozókkal, kamarai tisztségviselőkkel találkozott. Korábban soha nem járt még ilyen magas rangú közjogi méltóság a Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamarában. A házelnök közbenjárását ígerte ahhoz, hogy a kamarák visszakérülhessenek a területfejlesztési tanácsok döntéshozó testületeibe. *(Írásunk a 3. oldalon)*

Megállapodás az APEH-hel  
(2. o.)



Brüsszel műhelytitkai (4–5. o.)



Akikre büszkék vagyunk  
(6–7. o.)

### Témáinkból

Üzleti lehetőségek Romániában  
(8. o.)



Mit ér a nő, ha vállalkozó?  
(10. o.)

Minőségi díj pályázat  
(11. o.)



Hetven üzleti ajánlat (15. o.)



Kamarai támogatások  
(16. o.)

## Együttműködési megállapodás az APEH és a kamara között

## Ősszel TOP 100

2007. június 18-án ünnepélyes keretek között aláírásra került az APEH Dél-alföldi Regionális Igazgatósága és a Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara közötti együttműködési megállapodás.

Ez a megállapodás folytatása egy már korábban megkezdett együttműködésnek, amikor is az APEH Csongrád megyei igazgatóságával volt ilyen megállapodás.

Az együttműködési megállapodásban az adóhatóság vállalta, hogy jól felkészült előadók biztosításával segíti a kamara vállalkozóinak adózási munkáit. A kamara vállalta, hogy fórumot biztosít a vállalkozók és az adóhatóság szakembereinek találkozására szakmai előadások útján. Ezzel a tevékenységével mind az adóhatóság, mind a kamara abban igyekszik támogatni a vállalkozóknak, hogy adókötelezettségüknek a törvényi előírásoknak megfelelően telessenek elget.



Aláírás után okmánycsere. Tamásné Czinege Csilla és Szeri István

Ennek érdekében működteti a kamara a számviteli szekció keretén belül a számviteli klubot, ahol a vállalkozók könyvelőinek biztosítanak lehetőséget a felmerülő kérdések megvitatására, illetve a törvények értelmezésében is segítséget nyújtanak. Ehhez járul hozzá az adóhatóság azzal, hogy azon állásfoglalásokat, amelyek rendelkezésükre állnak, megküldik a kamarának.

Újszerű az együttműködési megállapodásban, hogy közösen kívánják megjelentetni a TOP 100 kiadványt magyar és angol nyelven, amelynek keretében a régió 100 legnagyobb vállalkozóját mutatják be. A TOP 100-ba kerülés alapja az adott évben elért árbevétel lesz. Tamásné Czinege Csilla az APEH Dél-alföldi Regionális Igazgatósága

igazgatója elmondta, hogy a szolnoki és békéscsabai tapasztalatok szerint a TOP 100-ba (ott még TOP 50-be) kerülést a vállalkozók örömmel vették és büszkéek voltak rá.

Az igazgatónő és munkatársai, valamint Szeri István a kamara elnöke és Horvát Lajos titkár, továbbá a számviteli szekció munkatársai között a megállapodás aláírása előtt lezajlott beszélgetésből már körvonalazódott, hogy a most aláírásra kerülő együttműködési megállapodás csak a kezdete egy korrekt és hosszú távú együttműködésnek. Hiszen már újabb tervekről is beszélgettek. Az adóhatóság igazgatónője örömmel üdvözölte a kamara számviteli szekciójának kezdeményezését, mely szerint egy közvetítő szerepet betöltő szakértői csoportot hoznának létre. Ennek elsődleges feladata lenne a vállalkozóknak szakmai segítséget nyújtani az adóhatósági ellenőrzés során.

Filep Irén  
szekcióelnök

## Lázár János polgármester tanácsadó testületébe invitálta Hampel Tamást és Rácz Árpádot

## Összefogás Vásárhelyen

Együttműködési megállapodást kötött Hódmezővásárhely Megyei Jogú Város önkormányzata és a Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara hódmezővásárhelyi városi szervezete. A kamara részéről dr. Hampel Tamás látta el kézjegyével a megállapodást. A kamarai szervezet által kezdeményezett és a város által elfogadott együttműködés Hódmezővásárhely gazdasági és munkaerőhelyzetének közös tapasztalatokon és érdekeken nyugvó kezelését tartja szem előtt elsősorban. A megállapodó felek túl azon, hogy eddigi is ígéretes együttműködésük folytatását is fontosnak ítélték, több területen is töreksenek a gazdasági potenciál és a munkaerőhelyzet javítására. Ezek sorában szerepel a kistérségi és városi gazdaságpolitika összehangolása, a gazdasági környezet fejlesztése, koordinált szakképzési feladatok megfogalmazása, a helyi vállalkozások tájékoztatása az üzemvitelük szempontjából fontos kérdésekről, összehangolt felzárkóztatási

program kidolgozása, a pályázati képesség javítása, s egyebek mellett a testvérvárosok kamarájával való szorosabb együttműködés.

Az érintettek azt is vállalták, hogy saját honlapjukon a szerződő partner internetes elérhetőségét (ezzel az ott található információkat) közvetlenül teszik elérhetővé.

Az együttműködési készséget jól példázza az is, hogy Hódmezővásárhely Megyei Jogú Város polgármestere, dr. Lázár János a helyi szervezet elnökét, dr. Hampel Tamást és az egyik alelnökét Rácz Árpádot – úgy is, mint gyakorló vállalkozások tulajdonosait és vezetőit – tanácsadó testületébe, a gazdasági szenátusba invitálta. Ezzel lényegében a formális kapcsolatok, mint amilyen az együttműködési megállapodás, informális kapcsolatokkal is kibővültek. Noha a felek nem számítanak könnyű időszakra a következő néhány évben, abban bizakodnak, hogy ez az összefogás hasznára lesz a városnak, illetve annak lakóinak, és a vállalkozásoknak egyaránt.



Hatásfok Team Kft.

**Hatásfok Team Kft.**  
6724 Szeged, Klapka tér 5.  
Tel.: 62/555-540  
30/456-8424  
Fax: 62/555-541  
E-mail: iroda@hatasfok.hu

---

**Szolgáltatásaink:**

- pénzügyi tanácsadás - pályázat-  
kijelölt pályázat készítés,  
beruházásmenedzsment,  
pénzügyi krízishelyzet kezelés
- szervezet fejlesztési tanácsadás -  
menedzsment rendszer kiépítés,  
karbantartás

■ oktatás (EU, informatika,  
minőségirányítás, pénzügy, kontrolling  
marketing és egyéb (étnakörben))

---

**Szolgáltatásaink:**

- ingatlan közvetítés
- ingatlan forgalmazás
- ingatlan értékelés
- weblap készítés
- weblap tervezés
- weblap karbantartás



**ÉRTŐ Kft.**  
6724 Szeged, Klapka tér 5.  
Tel.: 62/555-540  
30/456-8424  
Fax: 62/555-541  
E-mail: iroda@erto.hu  
Web: www.erto.hu

**KAMARAI FUTÁR** Gazdasági információs és üzleti havilap. **Kiadja a Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara.** Szeged, Párizsi krt. 8-12. Tel.: 62/426-343, fax: 62/426-149. Levélcím: 6701 Szeged, Pf. 524. E-mail: info@csmkik.hu. Felelős kiadó: **dr. Horváth Lajos.** Főszerkesztő: **Órfi Ferenc.** A szerkesztőbizottság tagjai: **dr. Horváth Lajos, Kovács Kata, Orcsik Sándor, Pavlovits Miklós, dr. Tráser Ferenc.** Nyomás: ARBITER 2000 EC., 6726 Szeged, Déryné u. 26/B. Terjeszti a Magyar Posta Rt. HU ISSN 1219-7289

A házelnök visszasegítené a vállalkozókat a területfejlesztési tanácsokba

# Szili Katalin a kamarában

Szili Katalin, az Országgyűlés elnöke június 19-i szegedi látogatását a gazdaság szereplőinek szánta. Előbb látogatást tett a Medikémia Zrt. és a Tornádó Internationál Kft. üzemeiben, majd a kereskedelmi és iparkamarában tisztségviselőkkel, elnökségi tagokkal, illetve a megye meghatározó cégeinek vezetőivel találkozott. Korábban soha nem járt még ilyen magas rangú közjogi méltóság a Csongrád megyei Kereskedelmi és Iparkamarában.

Szili Katalint Szeri István, a kamara elnöke fogadta a köztisztület székháza előtt. A házelnököt elkísérte a kamarába Botka László, Szeged polgármestere és Géczy József Alajos országgyűlési képviselő is.



Vörös László és Szili Katalin eszmecsereje – sokszemközt.

A jó hangulatú találkozón Szili Katalin arra volt kíváncsi, maguk a vállalkozók hogyan ítélik meg versenyképességüket, s szerintük miben adós nekik a törvényhozás, a jogalkotás. Szeri István a megye gazdaságát mutatta be a házelnöknek, majd a fórumot megnyitva, a társa-

dalmi párbeszéd lassulására hívta fel a házelnök figyelmét, legalábbis ami a gazdasági törvények előkészítését illeti. A mostani gazdaságpolitika a vállalkozók szerint erősen restriktív, nehezen tudnak fejlesztésekre, beruházásokra gondolni; a munkabérek terhei még mindig magasak. Megértik, hogy az államháztartás helyzete miatt szükség van a kiigazításokra, megszorításokra, de ne tartsanak sokáig! Vörös László a vendéglátós vállalkozások terheire hívta fel a figyelmet, szerinte sokan már a pusztán talpon maradásukért küzdenek. Valamennyi hozzászóló abszurdnak nevezte azt a helyzetet, hogy a gazdaság érdekeit képviselő kamaráknak nincs szavazati joguk a fejlesztési tanácsokban (2000-ben ebrudalták ki őket onnét).

Hampel Tamás, a kamara vásárhelyi szervezetének elnöke szerint a mindenki által óhajtott erős gazdasághoz két dolog kell: erős gazdasági érdekérvényesítő rendszer és erős gazdasági szereplők. Jelenleg mindkettőben gyengén állunk – tette hozzá. Horváth István elgondolkodtatónak tartja, hogy a

fejlesztési programoknak mindössze 25-30%-a szolgál közvetlen gazdaságfejlesztést. Az anyagi javak megtermelői az elosztásba is szólhassanak bele! – hangsúlyozta. A sztrádaépítési programot illetően pedig az M43-as és az M47-es halálutakat, valamint a Békés megyei M44-es autópálya megépítésének szükségességét ajánlotta a házelnök figyelmébe.

A Parlament elnöke közbenjárását ígérte ahhoz, hogy a kamarák viszszerülhessenek a területfejlesztési tanácsok döntéshozó testületeibe – maga is az erős vállalkozásokat tekinti a fejlődés motorjainak. Ahogy fogalmazott, nem lehet kihagyni a kamarákat a közös tudásból, közös gondolkodásból, közös cselekvésből. Szili Katalin maga is szorgalmazza, hogy az államreform keretében minél több hatósági jogkört kapjanak a kamarák, s a társadalmi érdekegyeztetésben nagyobb súllyal vegyék figyelembe a gazdasági érdekképviseletek véleményét.

A találkozó végén a 93 éves Rátkai Sándor szegedi papucssal ajándékozta meg a Parlament elnökét.



A házelnököt a 93 éves Rátkai Sándort köszönti

Csongrád és Békés megye egy szövetségben

## Összefognak a kamarák

A Békés és Csongrád megyei kamarák elnökei július 3-án Szegeden írták alá az újonnan létrehozott Dél-alföldi Kereskedelmi és Iparkamarák Szövetségének alapszabályát.

A két kamara, felismerve a regionális szerveződés szükségességét, a regionális együttműködésben megnyilvánuló előnyöket – az egyes kamarák önállóságának tiszteletben tartása mellett – önkéntes szövetséget hozott létre. A nyílt egyesületi formában működő szövetség célja a régió gazdasági felemelkedésének elősegítése, a hatékonyabb érdekérvényesítés.

A két kamara együtt szervez különféle rendezvényeket, üzlettembatalálkozókat, kiállításokat, vásárokat, közös pályázatokon vesznek részt. A dél-alföldi szövetség partnere tud lenni a különféle regionális hatóságoknak, intézményeknek, területfejlesztési szervezeteknek.

Az alapszabályt Szeri István, a Csongrád megyei és Hódsági Tamás, a Békés megyei kamara elnöke írta alá. A szövetség egyelőre kétfaláb, de a felek bíznak abban, hogy Bács-Kiskun megye is minél hamarabb csatlakozzon a regionális kamarai szövetséghez.



Szeri István és Hódsági Tamás aláírják a szövetség alapszabályát

## Csongrád megyei vállalkozók az Európai Unió központjában (1. rész.)

# Vigyázó szemünket Brüsszelre vetjük

A kamarához tartozó vállalkozók egy csoportja – önerőből, illetve egy sikeres uniós pályázatnak köszönhetően – szakmai tanulmányúton járt Brüsszelben. Középről akarták látni, hol és hogyan születnek azok a döntések, melyek hosszú távra képesek meghatározni Európa, benne Magyarország, a dél-alföldi régió, a kistérség, illetve saját vállalkozásuk és családjuk sorsát. Az Európai Parlament épületében Polner Gergely, az Információs Főigazgatóság Látogatói és Szeminárium Központjának képviselője fogadta és kalauzolta körbe a Csongrád megyei látogatókat. Az európai uniós közszolgálatra szegődött fiatal magyar jogász rendkívül imponáló felkészültséggel értette meg honfitársaival a brüsszeli rendszer lényegét, működésének logikáját. Hasonlóan színvonalas és érdekes előadással tisztelte meg Csongrád megyei vendégeit Feledy Botond, Olajos Péter EP-képviselő asszisztense, aki a brüsszeli lobbistáknak a jogalkotásban betöltött rendkívül fontos érdekérvényesítő szerepéről beszélt; mint kiderült, ezen a „piacon” is igen nagy a lemaradásunk. (Erről a témáról következő számunkban tudósítunk részletesebben.)

### Bizottság, parlament, tanács

Ahhoz, hogy a brüsszeli jogalkotás logikáját megértsük, vegyük sorra a rendszer legfontosabb intézményeit. A döntéshozatalnak, vagyis a jogszabályalkotásnak három fő intézménye van: az Európai Bizottság, az Európai Unió Tanácsa (miniszterek tanácsa) és az Európai Parlament.

A parlament mellett működik a 27 biztosból álló **Európai Bizottság**, amely a jogszabályok kidolgozásáért, a közösségi politikák megtervezéséért és végrehajtásáért felelős. Csak a bizottság kezdeményezésére alkothat jogszabályt a parlament, illetve a miniszterek tanácsa. Elnöke: *Jose Manuel Barroso*.

Vajon kinek az érdekeit képviseli a bizottság, amikor megalkot egy jogszabálytervezetet? – vetettük fel a kérdést. Polner Gergely azonnal válaszolt: a 490 millió európai polgárét! És nem a tagállamokét. A magyar biztos, *Kovács László* sem Magyarország érdekeit képviseli, hanem az egész unióét. A bizottságban tehát csak uniós érdek létezhet.

**Az Európai Unió Tanácsa (miniszterek tanácsa)** a tagállamok kormányainak minisztereiből áll,

pontos összetétele attól függ, hogy milyen témák vannak napirenden. Ez azt jelenti, hogy ha példának okáért a Környezetvédelmi Tanács ülésezik, akkor az egyes tagállamok környezetvédelmi miniszterei vesznek részt az ülésen. Elnökei rotációban váltják egymást. A miniszterek tanácsa és a parlament osztozik a döntéshozatali jogkörön, de egyik sem terjeszthet elő jogszabálytervezetet. Együttműködés van.

**Az Európai Parlamentbe (EP)** ötéves ciklusra választunk képviselőket, közvetlen, általános választással. Jelenleg 785 tagú az EP, jogalkotási és költségvetési funkciót lát el és



Polner Gergely



ellenőrzi a többi szervet. Az EP elnöke: *Hans-Gert Pöttering*.

Az Európai Parlament jelentősége szemmel láthatóan nőtt az utóbbi időben. Polner Gergely a képviselők megváltozott összetételében látja ennek magyarázatát. Míg régen többnyire a fiatalokat küldték tanulni Brüsszelbe, vagy jutalomként az idősebbeket, mára megváltozott a helyzet, megjelent a derékhad, olyan politikusok jönnek az EP-be, aki otthon is befutottak, erős politikusok. Nem véletlen, hogy a legutóbbi svédországi kormányváltással egyszerre négy-öt miniszter került ki az ország európai parlamenti képviselői közül, Észtországban pedig a köztársasági elnök.

Az Európai Parlament tudja legrugalmasabban megjeleníteni a napi, változó érdekeket, szektoriális,

üzleti szempontokat egy-egy jogszabályalkotás során. A tanács sokkal kötöttebb szerv, közvetlenül kapják az instrukciókat a tagállamok minisztériumaitól. Nehezebb is itt végigvinni egy-egy témát, módosítást, hiszen tagjainak odahaza is egyeztetniük kell.

### Mindenki mindenkivel

Az európai uniós jogalkotási gyakorlat rendkívül érdekes. Polner Gergely zseniálisnak nevezte a rendszert, melyben senki sem irányíthat senkit, de mindenki kontrollálhat mindenkit. És most következnek egy cirkalmas körmondat, de talán megérteti az egésznek a lényegét: Van egy szerv, a bizottság, amely nem dönt semmiről, de kezdeményezni csak ő kezdeményezhet (vagy visszavonhat); aztán van egy másik testület, mely látszólag a legerősebb, a tanács, elvileg dönthetne, de mégse dönthet egyedül, mert be kell szereznie a parlament hozzájárulását mindenhez; s van egy szerv, a parlament, melynek hozzájárulása nélkül semmit nem lehet eldönteni, de maga is csak arról dönthet, a tanáccsal közösen (hiszen a nagy

## Direktívák, rendeletek

Két alapvető jogszabályi forma létezik uniós szinten, a direktíva (másnéven irányelv) és a rendelet. A kettő között az alapvető különbség, hogy a direktíva ugyan kötelezettségeket ró a tagállamokra, de nem közvetlenül hatályos, míg a rendelet, attól fogva, hogy lefordították mind a 23 hivatalos nyelvre, valamennyi tagállamban azonnali hatállyal alkalmazható. Két cég egy vitás kérdésben már másnap hivatkozhat rá a bíróság előtt.

Hazai tapasztalat, a jogászvilág, az ügyvédek többsége nem nagyon ismeri az uniós rendeleteket; a direktívákat még úgy-ahogy, hiszen megjelennek a hazai jogszabályokban is. (Az uniós jogszabályok megjelennek a EU hivatalos lapjában az **Official Journalban**, mely minden tagállamban beszerezhető, az információs pontokban ingyen, de megtalálható a nagyobb könyvtárakban is, no meg persze az interneten.)

projektekhez, álmokhoz a miniszterek tanácsa dobja össze a pénzt), amit a harmadik kezdeményezett, vagyis a bizottság. Hihetetlenül egymástól függő és ezer szállal egymáshoz kapcsolódó feltételek láncolata. Egyik sem dönthet a másik nélkül! Ez a fékek és ellensúlyok uniós szintű rendszere, melynek a tagállamok biztosítják a szilárd alapját, legitimitációját.

### Munkaláz a bizottságokban

Az európai uniós jogszabályok általában a következőképpen jönnek létre: a jogalkotásban, rendeletek és irányelvek esetében, a kezdeményezési jog az Európai Bizottságnál van, amely javaslatokat nyújt be a parlamenthez és a miniszterek tanácsához. Ezután a parlament 20 bizottságának egyike kidolgoz egy jelentést, amit benyújt a parlamentnek megvitatásra. A bizottságok minden olyan területet lefednek, ahol az Európai Uniónak jogalkotási jogköre van a mezőgazdaságtól kezdve, a halászaton keresztül, az ipar, a közlekedés, a környezetvédelem, a szabadságjogok, a fogyasztóvédelem kérdéseit és egyéb területeket.



Csongrád megyei vállalkozók  
az Európai Parlamentben – figyelnek

A parlament bizottságainak az üléseit minden hónapban a brüsszeli épületekben tartják. Az ülések nyitottak a nyilvánosság számára, és havonta több mint két hétig tartanak, míg a harmadik hét a frakciók ülései számára van fenntartva.

A képviselők munkájának nagy része ezekben a bizottságokban folyik. Mivel a bizottságokban a felszólalási időt csak ritkán korlátozzák, a képviselőknek itt lehetőségük nyílik alapos viták folytatására. Ezek az ülések az Európai Bizottság tagjai is jelen vannak és válaszolnak az EP-

### Európai Tanács

Ejtsünk szót az Európai Tanácsról is (nem tévesztendő össze a szakminiszterekből álló Európai Unió Tanácsával), melyben a tagállamok kormányfői, államfői tanácskoznak az Európai Unió jövőjéről. Ezen a fórumon határozzák meg a főbb stratégiai irányokat, de soha nem alkotnak jogszabályt. (Ezen szokott részt venni a mindenkor magyar miniszterelnök is.)

képviselők kérdéseire. A jelentés gyakran tartalmaz olyan indítványt, amely felszólítja az Európai Bizottságot a javasolt jogszabály módosítására.

És akkor még itt nyüzsög 15-20 ezer lobbista is (bejárhatnak a szakbizottsági ülésekre is), akik mind azon dolgoznak, hogy megbízóik érdekei szerint befolyásolják a jogszabályokat.

A parlamenti bizottságok jelentései ezután a plenáris ülésekre kerülnek, ahol megvitatják és szavazásra bocsátják őket. Az Európai Bizottság általában elfogadja a módosító javaslatokat. Míg a parlament megvitát egy kérdést,



Az Európai Parlament plenáris ülésterme

tot, vagy nem nyilvánít véleményt, vagy új módosítást indítványozhat. Ha a miniszterek tanácsa elfogadja a módosításokat, akkor a jogszabálytervezet elfogadásra kerül. Ha nem fogadja el, akkor a parlament és a miniszterek tanácsa az egyeztető bizottságban találkozik, hogy kidolgozzanak egy közös jogszabálysöveget. Ha nem sikerül megegyezniük, akkor a jogszabály nem kerül elfogadásra. Az elmúlt évek során az Európai Parlament bizonyíthatóan megerősítette a társ jogalkotó szerepét az együtdöntési eljárás keretében.

### Nincs kormánypárt és ellenzék

Nagy előnye az Európai Parlamentnek, hogy nincs kormánypárt és ellenzék. Senkinek nincs többsége, ad hoc koalíciókkal lehet egy-egy üggyöz társakat szerezni; aztán fordul a kocka, egy másik esetben lehet, hogy éppen azokkal kényszerül szövetséget kötni, akikkel előzőleg leszavazott. Ugyanakkor a képviselőknek kicsit haza is kell szavazniuk, hiszen ötévente európai parlamenti választások vannak. Noha Brüsszelben sem borulnak egymás nyakába a magyar EP-képviselők, de jobban szót tudnak érteni egymással, mint pártjaik idehaza. Október 23-án együtt emlékeztek Strasbourgban.

A szakmai bizottságokban nem politikai, hanem szakmai vitákat folytatnak a képviselők.

### Strasbourgról Brüsszelig

Az Amszterdami Szerződés szerint, a parlament székhelye Strasbourg, ahol évente 12 plenáris ülést kell tartani. Itt található a legimpozánsabb plenáris terem. Az, hogy a francia–német megbékélés városaként ismert Strasbourgra esett a választás, mély, szimbolikus jelentőségű.

A képviselők havonta három hetet Brüsszelben töltenek a szakbizottsági üléseken és a frakciók ülésein, továbbá az évente körülbelül hat alkalommal megrendezett kétnapos plenáris üléseken. Éppen ezért Brüsszelben is

Ami a képviselők számát, illetve megoszlását illeti, nem következik automatikusan az ország méretéből. Németországnak például 800 ezer lakosra jut egy EP-képviselője, Luxemburnak 80 ezerre, ugyanakkor az előbbi országból mégis 99-en ülnek Brüsszelben, az utób-

### Norvégia, Svájc

A beszélgetések során végre tisztázódott, hogy Norvégia és Svájc miért nem tagja az Európai Uniónak. Norvégia, amely egyébként tagja az európai szabadkereskedelmi övezetnek, s gyakorlatilag úgy viselkedik, mint egy EU-tag, a halászatit vizeit félti a szabályozástól, Svájc pedig a bankjait. Itt hallottuk, a svájci bankok a magyar bankszámlák után is fizetik a 35%-os kamatadót Magyarországnak, csak éppen a számlák tulajdonosát nem árulják el az APEH-nek.

ből 6-an. Magyarországnak 24 EP-képviselője van, ugyanannyi, mint Belgiumnak, Csehországnak, Görögországnak és Portugáliának. A brüsszeli filozófia a parlamenti számokkal kapcsolatban egyébként az, hogy elegendő képviselője legyen minden tagállamnak ahhoz, hogy az ország sokszínűségét be tudja mutatni. Az Európai Parlamentben a nők aránya 30%.

Ó. F.  
(Folytatjuk)

van egy plenáris terem, amely kevésbé impozáns mint a strasbourggi, de alkalmas a 785 képviselő befogadására. (Ebben a plenáris teremben rendszeresen tartanak nagyobb szakbizottsági üléseket és konferenciákat is, így magas kihasználtsággal működik.)

A parlament főtitkársága Luxemburgban székel, ahol korábban plenáris üléseket is tartottak. Az Európai Bizottságnak is vannak ott irodái, a miniszterek tanácsa pedig a mai napig rendszeresen Luxemburgban ülésezik.

## Ünnepélyes szakképzési tanévzáró

# Kamarai elismerés a legjobbaknak

Az országos tanulmányi versenyeken kiemelkedően jól szereplő tanulókat és felkészítőiket köszöntötte a kamara hagyományos tanévzáró ünnepségén június 20-án Szegeden, a CSMKIK székházában. Az elismerő okleveleket Kőkuti Attila, a kamara alelnöke adta át. A tanévzáró vendégeit dr. Horváth Lajos, a kamara titkára üdvözölte. Az ünnepségen részt vett és előadást tartott Szilágyi János, a Magyar Kereskedelmi és Iparkamara oktatási és szakképzési igazgatója. (Előadására következő számunkban visszatérünk.)

### Íme, akikre különösen büszke a kamara:

**Eötvös József Szakközépiskola (Hódmezővásárhely)**

**Tóth Beáta** – Középfokú ügyintéző titkár OSZTV II. *Felkészítő tanár:* Nagyné Molnár Margit, Szalkainé Gábor Erzsébet, Tóth Lajosné.

**Kőrösy József Közgazdasági és Külkereskedelmi Szakközépiskola (Szeged)**

**Málovics Gábor** – Országos angol nyelvű gépirás III. h. *Felkészítő tanár:* Krizsbai Imréné.

**Kiss Dániel** – Országos angol nyelvű gépirás IV. h. *Felkészítő tanár:* Bense Árpádné.

**Illés Marcell** – Országos angol nyelvű gépirás V. h. *Felkészítő tanár:* Krizsbai Imréné.

**Kovács Miklós** – Országos gépiró bajnok (ifjúsági) III. h. *Felkészítő tanár:* Bense Árpádné.

**Komáromi Zsuzsanna** – OSZTV számítástechnikai szoftverüzemeltető VI. h. *Felkészítő tanár:* dr. Nyári Tibor.

**Balog Gábor** – OSZTV számítástechnikai szoftverüzemeltető V. h. *Felkészítő tanár:* dr. Nyári Tibor.

**Molnár Éva** – MNB által meghirdetett országos Monetary csapatverseny III. h. *Felkészítő tanár:* Császár Ildikó.

**Márki Nóra, Horváth Anita, Czákó Kata** – MNB által meghirdetett országos Monetary csapatverseny III. h. *Felkészítő tanár:* Császár Ildikó.

**Gárgyán Tímea, Laczkóczy Tímea** – Országos középiskolai statisztikai pályázat csapatverseny III. h. *Felkészítő tanár:* Hódor László.

**Erdei Ferenc Ker. és Közgazdasági Szakközépiskola (Makó)**

**Ádók Judit** – Pénzügyi-számviteli ügyintéző vállalkozás és minőség egyéni (OSZTV) I. h. *Felkészítő tanár:* Szilágyi Sándor.

**Miseta Zsuzsanna** – Pénzügyi-számviteli ügyintéző vállalkozás és minőség csapat (OSZTV) I. h. *Felkészítő tanár:* Szilágyi Sándor.

**Varga Péter** – Pénzügyi-számviteli ügyintéző vállalkozás és minőség egyéni (OSZTV) V. h. *Felkészítő tanár:* Szilágyi Sándor.

**Berta Anita, Tóth Mária, Gyulai**

**Tímea** – Országos illetnani csapatverseny II. h. *Felkészítő tanár:* Kréz Tiborné.

**Batsányi János Gimnázium, Szakközépiskola és Kollégium (Csongrád)**

**Cimber Anikó** – OSZTV gyermek-és ifjúságvédelmi asszisztens szakos IV. h. *Felkészítő tanár:* Pacskó Andrea, Földesiné Csányi Anna.

**Széchenyi István Gimnázium és Szakközépiskola (Szeged)**

**Mészáros Ágnes Anna** – SZÉTV környezetvédelmi-vizgazdálkodási alapismeretek I. h. *Felkészítő tanár:* Kovácsné Jenovai Judit, dr. Olasz Sándorné.

**Répás Zoltán** – SZÉTV környezetvédelmi-vizgazdálkodási alapismeretek VI. h. *Felkészítő tanár:* Kovácsné Jenovai Judit, dr. Olasz Sándorné.

**Kovács Magdolna** – SZÉTV oktatási alapismeretek V. h. *Felkészítő tanár:* Vargáné Tóth Gizella.

**Héjjas Péter** – OSZTV környezet- és vizgazdálkodási technikus I. h. *Felkészítő tanár:* Kovácsné Jenovai Judit, dr. Olasz Sándorné, Brlás Pál, Lippai Márta, Forrai Sándor, Bárdos János.



Kőkuti Attila adta át az okleveleket

**Kossuth Zsuzsanna Műszaki Szakközépiskola és Gimnázium (Hódmezővásárhely)**

**Kiss-Albert Márton** – OSZTV Autó Cad verseny I. h. *Felkészítő tanár:* Túri Lajos.

**Menyhárt Péter** – SZKTV informatikai hálózati rendszertelepítő V. h. *Felkészítő tanár:* Libor Tamás.

**Kiss Ferenc Erdészeti Szakközépiskola (Szeged)**

**Kósa Attila** – OSZTV erdésztechnikus verseny V. h. és erdésztechnikus jelöltek szakmai sokoldalúsági versenye I. h. *Felkészítő tanár:* Égető Gábor, Kiss András.



A Himnuszt hallgatják az ünnepek

**Benák Csaba** – OSZTV erdésztechnikus verseny VI. h. és erdésztechnikus jelöltek szakmai sokoldalúsági versenye IV. h. és az országos ifjúsági vadász vetélkedő csapatverseny III. h. *Felkészítő tanár:* Égető Gábor, Kiss András.

**Mézes Gergely** – OSZTV erdésztechnikus verseny IV. h. *Felkészítő tanár:* Égető Gábor.

**Zsadányi János** – Erdésztechnikus jelöltek szakmai sokoldalúsági versenye II. h. *Felkészítő tanár:* Kiss András.

**Kormos Róbert** – Erdésztechnikus jelöltek szakmai sokoldalúsági versenye III. h. *Felkészítő tanár:* Kiss András.

**Rónaszéki Attila** – Országos ifjúsági vadász vetélkedő csapatverseny III. h. *Felkészítő tanár:* Kiss András.

**Olasz Gábor** – Országos ifjúsági vadász vetélkedő csapatverseny III. h. *Felkészítő tanár:* Kiss András.

**Tisza Lajos Könyv- és Ipari Szakközépiskola (Szeged)**

**Szöllősi Boglárka** – OSZTV ruhaipari technikus-modellező II. h. *Felkészítő tanár:* Molnár Irén. *Szakoktató:* Nemes Pál.

**Corvin Mátyás Kereskedelmi Vendéglátó-ipari Szakközépiskola és Szakiskola (Szeged)**

**Gyovai Erika** – SZKTV élelmiszer-és vegyiáru-kereskedő. *Felkészítő tanár:* Körmendi Jánosné, Tóth-Kovács Linda, Pótáriné dr. Hajcsi Zsuzsanna. *Szakoktató:* Körmendi Jánosné.

**Csonka János Műszaki SZKI (Szeged)**

**Móra Imre SZKTV karosszérialakatos II. h. *Felkészítő tanár:* Makra Lajos. *Szakoktató:* Ottlik Sándor (Tisza Volán Zrt.).**

**Zsoldos Ferenc Középipiskola és Szakiskola (Szentes)**

**Kardos István Dénes** – SZKTV villanszerelő VI. h. *Felkészítő tanár:* Tornyai Molnár Zoltán. *Szakoktató:* Faragó László (Tanet Kft.).

**Bajczár Péter Balázs** – OSZTV autó-cad II. h. *Felkészítő tanár:* Valaki Attiláné.

**Krúdy Gyula Kereskedelmi és Vendéglátó-ipari Szakközépiskola és Szakiskola (Szeged)**

**Szabó András** – kultúrcikk-kereskedő SZKTV. V. h. *Felkészítő tanár:* Molnárné Bárkányi Zsuzsanna, Kovács Mária. *Felkészítő szakoktató:* Kormosné Szilágyi Mária, Ágoston Lajosné (Context-Szeged Kft.).

**Béres Erika** – kultúrcikk-kereskedő SZKTV. VI. h. *Felkészítő tanár:* Molnárné Bárkányi Zsuzsanna. *Felkészítő szakoktató:* Kormosné Szilágyi Mária, Kozmáné Vajer Ildikó, Zombori Zoltánné (Barát Papír Kft.).

**Fodor László** – kultúrcikk-kereskedő SZKTV. III. h. *Felkészítő tanár:* Molnárné Bárkányi Zsuzsanna, Kovács Mária. *Felkészítő szakoktató:* Kormosné Szilágyi Mária, Stefan Barbara (Quatro Mobil Kft.).

**Viczián Zsuzsanna** – Élelmiszer-és vegy. kereskedő SZKTV I. h. *Felkészítő tanár:* Molnárné Bárkányi Zsuzsanna, Ádámné Varga Márta, Kovács Adrienn. *Felkészítő szakoktató:* Patócs Györgyné.

**Hansági Ferenc Vendéglátó-ipari és Idenforgalmi Szakiskola és Szakközépiskola (Szeged)**

**Szárics Milán** – szakács SZKTV III. h. *Felkészítő tanár:* Sütő Csaba. *Felkészítő szakoktató:* Berta Istvánné (Jókai Étterem).

**Fodor József Élelmiszer-ipari Szakközépiskola, Szakiskola és Kollégium (Szeged)**

**Kiss Bálint** – történelem tantárgyi verseny I. h. *Felkészítő tanár:* dr. Kovács Márta.

**Kádár Árpád** – húsfeldolgozó SZKTV II. h. *Felkészítő tanár:* Juhász Károlyné, Hajós János. *Felkészítő szakoktató:* Vigh Antal, Dobos József (Pick Szeged Zrt. Szeged).

**Nacsa Norbert** – pék SZKTV III. h. *Felkészítő tanár:* Czankné Csatlós Éva, Jáksó István. *Felkészítő szakoktató:* Széll Mihály.

**Móra Ferenc Általános Művelődési Központ (Mórahalom)**

**Magyar Andrea** – fizioterápiás SZKTV III. h. *Felkészítő tanár:* dr. Szabó Endre. *Felkészítő szakoktató:* Baloghné Juhász Ildikó.

**Móra Ferenc Szakközépiskola, Szakiskola és Kollégium (Szeged)**

**Ván Lajos** – gázvezeték- és készülékszerelő SZKTV I. h. *Felkészítő tanár:* Pálvölgyi Ferenc, Szebenyi Mihály. *Felkészítő szakoktató:* Hoffmann László, Somogyi László (Baustudium Kft. Szeged).

**Kiss Roland** – Gázvezeték- és készülékszerelő SZKTV II. h. *Felkészítő tanár:* Pálvölgyi Ferenc, Szebenyi Mihály. *Felkészítő szakoktató:* Hoffmann László, Somogyi László (Baustudium Kft. Szeged).

**Bóka Zsolt** – szellőző- és klímaberendezés-szerelő SZKTV I. h. *Felkészítő tanár:* Rácz László. *Felkészítő szakoktató:* Gera István, Hegedűs Gábor (Szuper Elszó 57 Kft.).

**Bozsó Kornél** – szellőző- és klímaberendezés-szerelő SZKTV II. h. *Felkészítő tanár:* Rácz László. *Felkészítő szakoktató:* Gera István, Farkas Pál (Főszer Electric Zrt. Szeged).

**Rajczi Norbert** – szellőző- és klímaberendezés-szerelő SZKTV III. h. *Felkészítő tanár:* Rácz László. *Felkészítő szakoktató:* Gera István, Farkas Pál (Főszer Electric Zrt. Szeged).

**Bánadi László** – szellőző- és klímaberendezés-szerelő SZKTV VI. h. *Felkészítő tanár:* Rácz László. *Felkészítő szakoktató:* Gera István, Csengeri Imre (Orosz és Társa Hűtéstechnikai Kft. HMVH).

**Galamb József Szakképző Iskola (Makó)**

**Farkas Péter** – géprajz-gépelemek szakmai tantárgyi komplex verseny IV. h. *Felkészítő tanár:* Sisák Tibor.

**Varga Richárd** – kőműves SZKTV V. h. *Felkészítő tanár:* Szécsényi Gábor. *Felkészítő szakoktató:* Sóki András (Baustudium Kft. Makó).

**Nagy Ágnes** – NSZI által szervezett női ruha-készítő SZKTV VI. h. *Felkészítő tanár:* Benczúrné Terjék Erzsébet. *Felkészítő szakoktató:* Hajdúné Bartha Pirokska (Baustudium Kft.).

**Csáki Attila** – karosszérialakatos SZKTV IV. h. *Felkészítő tanár:* Nagy András. *Felkészítő szakoktató:* Ottlik Sándor (Tisza Volán Zrt. Szeged).

**Bódi István** – Bosznai László mezőgazdasági gépész SZKTV II.



A mosoly nemcsak a fotósoknak szólt

h. *Felkészítő tanár:* Kovács Károly. *Felkészítő szakoktató:* Szabó István.

**Pápay Endre Óvoda, Általános Iskola, Szakiskola (Makó)**

**Ördög Bertalan** – asztalosipari szerelő speciális szakiskolák országos versenye VI. h. *Felkészítő tanár:* Szabó Ignác. *Felkészítő szakoktató:* Bandzsai Mihály (Baustudium Kft. Makó).

**Bársony István Mezőgazdasági Szakközépiskola, Szakiskola és Kollégium (Csongrád)**

**Sonkoly Ádám** – vadász-vadtenyésztő SZKTV II. h. *Felkészítő tanár:* Palkó László. *Felkészítő szakoktató:* Asztalos Zoltán.

**Szabó Máté** – vadász-vadtenyésztő SZKTV I. h. *Felkészítő tanár:* Palkó László. *Felkészítő szakoktató:* Asztalos Zoltán.

**Kasper Máté** – vadgazdálkodási technikus OSZTV II. h. *Felkészítő tanár:* Palkó László. *Felkészítő szakoktató:* Asztalos Zoltán.

**Kenyeres Gábor** – vadász-vadtenyésztő SZKTV III. h. *Felkészítő tanár:* Palkó László. *Felkészítő szakoktató:* Asztalos Zoltán.

**Vasvári Pál Közgazdasági Szakközépiskola (Szeged)**

**Ábrahám Gina** – diákállalkozási verseny II. h.

**Sisák Zsanett, Kókai Zsuzsa, Vörös Csilla, Lőrincz Anita** – Legjobb diák vállalkozás cím. *Felkészítő tanár:* Kajáriné Lestár Erzsébet.

**Vasvári Pál Közgazdasági Szakközépiskola (Szeged)**

**Bálint Tímea, Németh Nikolett, Paragi Katalin** – üzleti gondolkodás (gazdálkodás és menedzsment) II. h. *Felkészítő tanár:* Horváth Anita.

**Kovács István** – KSH pályázat (Európa és Magyarország a statisztikai

adatok tükrében). *Felkészítő tanár:* Magdáné Német Ildikó.

**Demus Katalin** – pénzügyi-számviteli ügyintéző OSZTV VI. h. *Felkészítő tanár:* Magdáné Német Ildikó, Babarciné Matusik Zsuzsanna, Gyuris Erika, Horváth Anita.

**Tápai Antal Szakközép- és Szakiskola (Szeged)**

**Deák Eszter** – kerékpárszerelő OSZTV IV. h. *Felkészítő tanár:* Rózsa János, Cseh László. *Felkészítő szakoktató:* Kiss Sándor (Baustudium Kft. Szeged), Kriván Dénes (Prolog Szeged).

**Németh Tibor** – Könyvkötő OSZTV IV. h. *Felkészítő tanár:* László Anna, dr. Körmendi József. *Felkészítő szakoktató:* Németh Tiborné (TIK Egyetemi Könyvtár Szeged).

**Erlauer Balázs** – nyomdai kiadvány- és képszerkesztő OSZTV II. h. *Felkészítő tanár:* László Anna, dr. Körmendi József, Bernáth Zoltán. *Felkészítő szakoktató:* Kazinczi János (Icon Repro Kft.).

**Bencsura Ákos** – elektronikai műszerész SZKTV II. h. *Felkészítő tanár:* Halmos Lajos, Kriván Mihály. *Felkészítő szakoktató:* Kovács Rezsuk Gábor (Transcomers Kft. Szeged).

**Gábor Dénes Gimnázium, Műszaki Szakközépiskola és Kollégium (Szeged)**

**Ilia Ádám** – közlekedés szakmacsoport OSZTV I. h. *Felkészítő tanár:* Sófalvi Zoltán, Szabó János, Dr. Menyhart Lajos.

**Vörösmaty Bence** – Gábor Dénes Számítástechnikai Emlékverseny I. h. *Felkészítő tanár:* Timár Csaba.

**Balogh István, Gyuris Mihály, Miskolczi Dániel** – műszaki találmányok versenye III. h. és különdíj. *Felkészítő tanár:* Timár Csaba.

## Nyílt felkérés vizsgaelnöki pályázat beadására

A kereskedelmi és iparkamarák 2007. április 1-jétől megkapták azt a megtisztelő feladatot, hogy

ács-állványozó, asztalos, bórdíszműves, cipőfelsőrész-készítő,

cukrász, épületburkoló, férfiruha-készítő, fodrász, kárpitós,

kozmetikus, kőműves, női ruha-készítő, pincér, szakács,

szobafestő-mázoló és tapétázó, továbbá villanyszerelő

szakképesítések záróvizsgáira

### vizsgabizottsági elnököt

jelölnek ki, és bíznak meg e feladat ellátásával.

Amennyiben Ön a felsorolt szakképesítésekhez rendelkezik felsőfokú szakirányú végzettséggel és 10 év gyakorlattal, akkor nagy az esélye arra, hogy pályázata sikeres lenne.

Kérem, ismerje meg a 31/20-04. (XI.13.) OM rendelet 5–6. §-ait, amelyek a pályázat benyújtásának részleteit tartalmazzák.

Ha kedve van hozzá, Ön is képes rá. Pályázzon!

Ha kell, segítünk.

További információért forduljon bizalommal munkatársunkhoz, Haraszti Gábor szakképzési tanácsadóhoz, aki elérhető személyesen a kamara székházában 6721 Szeged, Párizsi krt. 8–12. vagy a 62/486-987/173-as telefon számon, illetve

a [haraszti.gabor@csmkik.hu](mailto:haraszti.gabor@csmkik.hu) e-mail címen

## Társasági szerződés: módosítás szeptember 1-jéig

Felhívjuk a kamarai tagok figyelmét, hogy a 2006. évi IV. törvény a gazdasági társaságokról 2006. július 1-jén lépett ugyan hatályba, de több rendelkezése tekintetében olyan határidőket állapított meg, amelyek később lépnek hatályba. Ezek közé tartozik a tv. 336. § (2) bekezdésben foglalt kötelezettség, mely szerint azon társaságok esetében, amelyek a törvény hatályba lépése előtt jöttek létre, és a társasági szerződés (alapító okirat) nem felel meg az új törvény rendelkezéseinek, azokat az új törvényre hivatkozással módosítani kell legkésőbb 2007. szeptember 1-jéig.

Olyan szigorú e rendelkezés, hogy ennek elmulasztása esetén a cégbíróság a megszüntetési eljárást indítja meg (Ctv. 84. §), és ehhez kapcsolódik még a cégbíróság pénzbírságolási lehetősége is: 100 ezer forinttól 10 millióig. (Természetesen a minimális bírság kiszabására automatikusan sor kerül.)

Dr. Horváth Károly  
ügyvéd, a CSMKIK jogi képviselője

Románia tárt karokkal várja a magyar befektetőket

# Versenyképes, növekvő, befektetésbarát

Románia az EU-csatlakozás után címmel információs napot szervezett a kamara június 19-én Szegeden, a CSMKIK székházában. Ahogy Radetzky Jenő, a magyar-román vegyes kamara elnöke fogalmazott, Románia gazdasági promóciója zajlik most, ennek része a szegedi rendezvény is. Az előadásokból az derült ki, a román gazdaság rendkívül versenyképes, növekvő és befektetésbarát – tárt karokkal várják a magyar vállalkozásokat.

Dr. Szeri István, a CSMKIK elnöke köszöntőjében felső fokon beszélt a Csongrád és a Temes megyei kamarák közötti együttműködésről, aminek legékezebb bizonyítéka az az ötven nemzetközi program, amelyben közösen vettek részt a DKMT eurorégió kamarái. A két kamara olyan természetes gazdasági szövetség létrehozásán munkálkodik, amely példa lehet az egész Európai Unióban. Valamennyi előadó egyetértett abban, hogy 2007. január elsejével, Románia csatlakozásával új dimenziók nyíltak a két ország közötti kapcsolatokban. A kamaráknak fontos szerepe van abban, hogy a gazdasági lehetőségek megismeréséhez, a döntések meghozatalához szükséges információkat eljuttassák a vállalkozókhöz.

Constantin Iuliu Aron, Románia szegedi főkonzulja érthető módon pátozzal beszélt országának európai uniós csatlakozásáról. Ahogy fogalmazott, hosszú kanyargós út ért véget 2007. január elsején, ami az országa iránt megnyilvánuló bizalomnak is köszönhető. Ugyanakkor új utak, új lehetőségek nyílnak előttük azzal, hogy „egy bonyolult, de nagyszerű egység” részévé váltak, amelyben kiváltságot élvez a magyar kapcsolat.

## Nagy számok törvénye

Incze Emilnek, Románia budapesti nagykövetsége gazdasági tanácsosának előadása felhívás volt a „keringőre”, hiszen, ahogy fogalmazott, még nem késő, továbbra is várják a magyar befektetőket, az üzleti feltételek kedvezőek. Több makrogazdasági mutatót is említett, például a GDP növekedést, amely tavaly elérte a 7,7%-ot, idén 6,5%-ra számítanak (az egy főre jutó GDP azonban még mindig alacsony); a munkanélküliségi ráta alacsony, 2006-ban 5,4% (itt jegyzendő meg, hogy közben Románia 2,5-3 millió romániai munkavállalót eresztett külföldre,



Információs nap a kamarában

elsősorban Nyugat-Európába dolgozni). Tavaly robbanásszerűen nőtt a külföldi befektetések mértéke, meghaladta a 9 milliárd eurót. A korábbi éveket is figyelembe véve, 30 milliárd euró érkezett eddig az országba. A befektetők sorát Hollandia, Franciaország, Olaszország és Németország vezeti. A gazdaság majd minden szektorában várják a befektetőket, az előadó kiemelte a feldolgozóipart, a járműipart, az információs berendezések gyártását, az energetikát, az elektronikát, az ingatlanüzletet, a könnyűipart, textilipart és az infrastrukturális beruházásokat. Jelenleg 6583 vegyes vállalat működik Romániában.

A gazdasági körülmények kedvezőek, a társasági adó 16%, idén 4,3%-os inflációt jósolnak; az átlagbér csak a keresett és szakképzett munkavállalóknál éri el a 400 eurót; a munkaerővel kapcsolatos költségek sem magasak.

Magyarország és Románia közötti kereskedelmi forgalom értéke román számítás szerint meghaladja a 2,6, magyar számítás szerint a 3,5 milliárd eurót (a különbség a két ország eltérő számítási módszeréből adódik)

## Fordult a kocka

Radetzky Jenő, a Kárpátia Magyar-Román Kereskedelmi és Iparkamara elnöke azokra az évekre emlékeztette hallgatóságát, amikor a romániai partnerek bezzegországgként emlegették Magyarországot, s lám, most fordult a kocka, a magyarok emlegetik bezzegországgként Romániát. A makrogazdasági mutatókat sorra véve ő is csak egyetlen ponton talált gyengeséget, a folyó fizetési mérleg helyzetében. A 10 milliárd eurós hiány nagyon magas, tavaly 44%-kal volt nagyobb mint 2005-ben, ami arra utal, hogy rendkívül importigényes a román gazdaság. A hiányt egyelőre a befektetésekkel képesek finanszírozni.

Jó lenne, ha Magyarország nemcsak tranzitország lenne, hanem részt tudna venni a román gazdaság fejlesztésében, a fogyasztási piac bővítésében – hangsúlyozta Radetzky Jenő. Mint fogalmazott, a román gazdaság rendkívül versenyképes, növekvő és befektetésbarát.

Az MKIK hosszú ideje dolgozik a két ország közötti gazdasági kapcsolatok építésén, a CSMKIK alapító tagként vesz részt a vegyes kamara működésében. Romániában Kolozsváron található a vegyes kamara irodája. Radetzky Jenő az előző századfordulóhoz hasonlóan, most is szívesen látna egy erős Kárpát-medencei formációt Európában. A partnerség adott, a szándék ugyanúgy! – tette hozzá.

## Közös kamara

Emil Mateescu, a Temes megyei Kereskedelmi és Agrárkamara elnöki tanácsosa szinte már otthon érezheti magát Szegeden, hiszen korábbi elnökként, a két kamara között az elmúlt másfél évtizedben kialakult jó kapcsolatnak köszönhetően számtalan gazdasági rendezvényen, üzleti találkozón fordult meg Csongrád megyében, mint ahogy az itteni vállalkozók Temesváron. Ezúttal Temes megye és a nyugat-romániai régió gazdasági potenciálját mutatta be az információs nap résztvevőinek. Mint megtudtuk, az ország leggyorsabban fejlődő térségéről van szó.

Az elnöki tanácsos a Duna-Körös-Maros-Tisza (DKMT) együttműködés jegyében javaslatot tett egy közös eurorégiós kamara létrehozására.

Ó. F.

## Nemzetközi szimpóziум Újvidéken

Az Újvidéki Egyetem adott otthont az Interdiszciplináris Regionális Kutatások 9. Nemzetközi Szimpóziújának június 21–23. között. A rendezvény az Újvidéki Egyetem, a Magyar Tudományos Akadémia szegedi területi bizottsága és a nyugat-romániai kutatási és fejlesztési interdiszciplináris bizottság 1996-ban kezdődő háromoldalú regionális együttműködésének keretében valósult meg.

A Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara meghívást kapott a konferencia „Regionális fejlesztés és a vállalkozói szféra – Globalizáció és a KKV-k” című szekciójába, egyrészt szekcióvezetői, másrészt előadó szerepkörben. Szekcióvezetőként dr. Horváth Lajos, a CSMKIK titkára a kis- és közepes vállalkozások (KKV-k) gazdaságban és társadalomban betöltött meghatározó szerepéről tartott értekezést magyarországi, illetve európai uniós összefüggésben. Kozsuchné Somogyi Katalin vállalkozásfejlesztési és külgazdasági igazgató „A globalizáció új kihívás a kis- és középvállalkozások számára” című

előadásban kitért az EU-csatlakozás magyar vállalkozásokra gyakorolt hatásaira, a kormány KKV fejlesztési koncepciójára, a kamarák KKV-k fejlesztését elősegítő tevékenységére, valamint a határ menti kamarai és vállalkozói együttműködések eddigi eredményeire és jövőbeni lehetőségeire.

Juhász Csilla, a kamara Euro Info Központjának vezetője ismertette az Európai Bizottság által működtetett Euro Info Központ hálózat tevékenységét, a szegedi központ szolgáltatásait és eddig elért eredményeit.

Magyar részről dr. Tóth István Tibor, a Szegedi Tudományegyetem Mérnöki Kar (SZÉF) főiskolai docense tartott meg előadást a szekcióban az autópálya Szeged életére és gazdaságára gyakorolt hatásairól.

A szekció témájához kapcsolódóan további számos szerbiai és romániai előadás hangzott el.

A konferenciáról bővebb információ elérhető a [www.isirr.ns.ac.yu](http://www.isirr.ns.ac.yu) honlapon.



# Ökoipar és innováció az Európai Unióban

Az ETAP az unió környezettechnológiai cselekvési terve a környezetvédelmi technológiák széles körben történő alkalmazása, valamint az ökoinnováció serkentésére. A 2004-ben indított terv európai szintű, tagállami szintű és az érintett felek által végrehajtandó fellépéseket helyezte kilátásba.

Az első jelentést 2005-ben tették közzé.

Az EU GDP-jének 2,1%-át termelő európai ökoipar az uniós gazdaság jelentős és gyorsan növekvő részét teszi ki. Az ökoipar többek között a következőket foglalja magában: a légszennyezés csökkentése, a szennyvízgazdálkodás, a szilárdhulladék-gazdálkodás, a talaj-helyreállítás, a megújuló energiaforrások és az újrahasznosítás.

Az ökoipar és -szolgáltatások a gazdaságban jelentős szerepet játszanak, 3,5 millió teljes munkaidős állást tartanak fenn. Ennek közel 75%-a olyan munkaerő-igényes ágazatokban található, mint a szennyvíz- és hulladékgazdálkodás.

Az ökoiparban érdekelt európai vállalkozások világszerte biztos pozícióval rendelkeznek. Az EU a világ ökoiparpiacának hozzávetőleg harmadát mondhatja magáénak. A Dow Jones fenntarthatósági indexe azt mutatja, hogy a 18 fő gazdasági szektorból 13-ban az európai társaságok a legfenntarthatóbbak.

A szelerművek száma 20-25%-kal nőtt az utóbbi öt évben. A vízgazdálkodási iparág várhatóan évente 6%-kal növekszik a következő tíz évben. A szilárdhulladék-újrahasznosító ágazat évente 4,5%-kal növekedett a 2000–2004 közötti időszakban.

Közel 2 milliárd eurós kockázati tőkebefektetést hajtottak végre a tiszta technológiák területén 2003–2006 között, ami az európai kockázati tőkebefektetés 10%-ának felel meg. A beruházásokat egyre inkább ismert cégek hajtják végre. A bankszektorban az utóbbi években jelentősen növekedett a fenntartható és a társadalmi felelősségérzettel rendelkező beruházások száma.

Unió szinten az Európai Beruházási Bank (EBB) indította el az 1 milliárd eurós éghajlatváltozással kapcsolatos technikai programját (CCFF).

## Nehézségek:

Bár a levegő minősége Európában folyamatosan javul, csak a levegőszennyezés 750 000 európai életév elvesztését okozza. Az ökoszisztémák fenntarthatatlan mértékben pusztulnak a természeti erőforrások túlzott kiaknázása miatt. Jelentős környezetvédelmi változás – viszonylag rövid idő alatt történő – elindításához a környezetvédelmi technológiák sokkal nagyobb mértékű alkalmazására van szükség mind uniós, mind globális szinten. Így az ökoinnovációt az európai innovációk kiemelt területévé kell tenni, és az egész gazdaságban az előírt normák szerint kell megvalósítani.

## Eredmények:

Az ETAP elindítása óta a 6. keretprogramból támogatott környezettechnológiai projekteknek hozzávetőlegesen 1,4 milliárd eurót ítéltek oda. A 7. keretprogramban szereplő 32 milliárd eurós költségvetésnek a becslések szerint akár 30%-át is környezetvédelmi technológiákra fogják fordítani. Ez az alábbiakat tartalmazza: a hidrogén- és üzemanyagcellák, a tiszta termelési folyamatok, az alternatív energiaforrások, a CO<sub>2</sub> kivonása, a bioüzemanyagok és finomítók, az energiahatékonyság, a fenntartható fejlődést segítő információs technológiák, a tiszta és hatékony közlekedés, a vízhatékony technológiák, a talaj- és hulladékgazdálkodás, valamint a környezetbarát anyagok.

## Euro Info Központ Szeged

HU-6721 Szeged, Párizsi krt. 8–12.

Tel.: 62-486-987/146, fax: 426-149

www.csmkik.hu/eic

e-mail: eicszeged@csmkik.hu

Több mint 30 technológiai platformot indítottak; számos platform programja foglalkozik környezetvédelmi technológiákkal. Néhány platform a célkitűzéseit közös technológiai kezdeményezések keretében a köz- és magánszféra közötti partnerségek (PPP) létrehozása révén kívánja végrehajtani.

A környezetvédelmi technológiák ellenőrzési rendszerének kidolgozása jól halad. Bizonyított, hogy az ellenőrzés hiánya folyamatosan gátolja az új környezetvédelmi technológiákhoz való hozzáférést. Számos kutatási projekt fáradozik jelenleg a rendszeralapok kidolgozásán a vízkezelés, a talaj-helyreállítás és a levegőszennyezés területén. A tervek szerint ezek a projektek megalkotják az említett technológiák tesztelésének jegyzőkönyveit. Ezenkívül piacutatást végeznek jelenleg a megfelelő alkalmazási területek meghatározására. A LIFE program egyik kísérleti programja keretében egy 10-15 technológiára alapuló ellenőrzési rendszer tesztelését végzik el.

Forrás: EU, Euro Info Service, 2007

### Kapcsolódó anyagok:

ETAP jelentés <http://www.euroinfo.hu/europaserver/4fej/enk.htm>

Környezetbarát akcióterv <http://www.euroinfo.hu/europaserver/12fej/inteuropa.htm>

Európai környezetért kezdeményezés <http://www.euroinfo.hu/europaserver/4fej/ktud.htm>

## Engedélyezett gazdálkodói státust bevezető közösségi jogszabályok

Az európai közösség elkötelezte magát a *globális kereskedelem biztonságát és könnyítését szolgáló WCO szabványrendszer* elvei, így az engedélyezett gazdálkodói koncepció mellett is. A koncepció bevezetése a tervek szerint lépcsőzetesen fog történni, és kiteljesedése az ún. modernizált Vámkódexben valósul meg.

Mivel ennek hatályba lépése még hosszú időt vehet igénybe, a már jelenleg hatályos Vámkódexbe (a 2913/92/EGK tanácsi rendeletbe) bekerülnek az engedélyezett gazdálkodókkal kapcsolatos rendelkezések.

Az engedélyezett gazdálkodói státust a szállítási lánc valamennyi olyan eleme (exportőr, importőr, vámügynök, fuvarozó, szállítmányozó stb.) megkaphatja, aki gazdasági szereplőnek minősül, azaz aki üzleti tevékenysége kapcsán vámjogszabályok hatálya alá tartozó tevékenységekben vesz részt.

Bár a státust valamennyi tagállam vámhatósága elismeri, az nem keletkezett számára jogosultságot a többi tagállamban a vámjogszabályok alapján nyújtott egyszerűsítések előnyeiből való *automatikus* részesülésre csak akkor, ha teljesíti az egyes egyszerűsítések igénybevételére vonatkozó speciális követelményeket.

A végrehajtási (1875/2006/EK) rendeletben foglaltak alapján a státushoz kapcsolódóan **három típusú engedélyezett gazdálkodói tanúsítvány** (Authorised Economic Operator certificate) adható ki:

- a) AEO-tanúsítvány – *Vámügyi egyszerűsítések*
- b) AEO-tanúsítvány – *Biztonság és védelem*
- c) a fenti két típus kombinációja

Az engedélyezett gazdálkodói státussal kapcsolatos rendelkezések **2008. január 1-jén** lépnek hatályba.

Bővebb információ az Európai Bizottság honlapján:

[http://ec.europa.eu/taxation\\_customs/customs/policy\\_issues/customs\\_security/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/taxation_customs/customs/policy_issues/customs_security/index_en.htm) vagy a <http://vam.gov.hu/loadBinaryContent.do?binaryId=13866> webhelyen található.

### Naprakész információk e-mail útján

## Heti elektronikus hírlevél

A CSMKIK Euro Info Központja az uniós információk, kamarai rendezvények iránt érdeklődő vállalkozások számára ajánlja ingyenes szolgáltatását, melyet az e-mail címmel rendelkező ügyfelek vehetnek igénybe.

A hírlevél felépítése:

**Rendezvényajánló** – folyamatos tájékoztatást adunk a kamara és az EIC éppen aktuális rendezvényeiről.

**Körkép** – uniós hírek

**Böngésző** – pályázati lehetőségek, hasznos internetcímek, üzleti partnerközvetítés, könyvajánló.

**Oktatás** – a kamara által szervezett tanfolyamok ismertetője, oktatással kapcsolatos hírek.

**Együttműködő partnereink** – a kereskedelemfejlesztéssel, uniós információszolgáltatással foglalkozó társintézmények rendezvényei.

Hírlevél igénylése: tel.: 62/486-987/194, eicszeged@csmkik.hu

e-NÍVÓ a Dél-Alföldön

# Mit ér a nő, ha vállalkozó?

Ezzel a kérdéssel szinte mindannyian szembetalálhatjuk magunkat. Így voltunk ezzel mi is itt, a Dél-Alföldön 2006 novemberében, amikor tizenegyen megalapítottuk az e-NÍVÓ Együttműködő Női Vállalkozók Dél-Alföld Regionális Közhasznú Egyesületet. Előzmény: 2005 októberétől többen részt vettünk egy kilenc hónapos, vállalkozó nőknek hirdetett EU-s képzésen, az e-NÍVÓ projekt keretében. Ezt a MINŐK, a Magyar Internetező Nők Egyesülete szervezte egy HEFOP-os pályázat segítségével.

Amint a nevünk jelzi, a vállalkozó és vállalkozni szándékozó nőket igyekszünk tömöríteni, segíteni szóban, írásban és virtuálisan. Különösen fontosnak tartjuk az esélyegyenlőséget, a hátrányos helyzetűek érdekeit. Támogatjuk a nők munkavállalását, vállalkozásaik létrejöttét és működését. Céljaink közt szerepel a nők képzése, érdekvédelme. Közhasznú szervezetként közhasznú tevékenységet folytatunk a következő területeken:

1. tudomány, kutatás, nevelés, oktatás, képességfejlesztés, ismeretterjesztés,
2. együttműködés a magyarországi nemzeti és etnikai kisebbségekkel, valamint a határon túli magyarsággal,
3. rehabilitációs foglalkoztatás,
4. a munkaerőpiacon hátrányos helyzetű rétegek képzése, foglalkoztatása.

Kiemelten figyelünk a társadalmi nemek (gender) helyzetére, az esélyegyenlőségre, és hátrányos helyzetű nők érdekeire. Ezen célokat a női vállalkozói kultúra fejlesztésével, a kisvállalkozások versenyképességének növelésével, a nonprofit szektor



A női siker ára című rendezvény Vásárhelyen, 2006 márciusában – Oroszné Seres Katalin elnök magyaráz vállalkozónő társainak.

erősítésével, a szakmai ismeretek bővítésével kívánjuk elérni. Ez utóbbin azt értjük, hogy az egyesület nevelési, oktatási, képességfejlesztési, és ismeretterjesztési tevékenységet is folytat. Szervez például rövidebb-hosszabb képzést, tréningeket, továbbá workshopokkal bővítjük a vállalkozó nők ön- és szakmai ismereteit, tartunk kiscsoportos, illetve egyéni tanácsadásokat, vállalkozó szakmentorálási tevékenységet.

Létrehoztuk a vállalkozó női klubot, mely rendszeres találkozási lehetőséget biztosít. 2006. márciusában szerveztünk egy nagyszabású programot Hódmezővásárhelyen A Női siker ára címmel. Rendezvényünket támogatta az Esélyegyenlőségi Minisztérium. Ezen az összefüggésben 25 vállalkozó nő mutatkozott be termékeivel, szolgáltatásaival, illetve 48 alkotó művéből rendeztünk kiállítást. Megalapították az Év vállalkozó nője vándordíjat, amelyet ezen a rendezvényen adtak át először. Majd megszerveztük a Civil nők – vál-

lalkozó nők – civil vállalkozó nők című konferenciát, amit a MINŐK nyertes OFA projektje keretében rendeztünk.

Az ideai terveink között szerepel a Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamarával összefogva a vállalkozó női szakmai napok lebonyolítása szeptemberben. A programban szerepel kishatár menti szakmai találkozók, kiállítás és vásár, illetve az Év vállalkozó nője vándordíj továbbadása. Tervezünk egy nagyszabású vállalkozó női bált is.

Az ismeretterjesztő tevékenységünkhöz kapcsolódóan kiadványozási tevékenységet is folytatunk, a rendezvényeinkről, a képzésekhez kapcsolódóan interneten és nyomtatott formában is időszaki kiadványokat, könyveket jelentetünk meg, hang- és videofelvételeket készítünk, teszünk közzé. Továbbá fordítási, tolmácsolási, témamenedzselési, programkoordinálási tevékenységet végzünk.

Kiemelten figyelünk a vállalkozó nők lelki, testi egészségére. Fontosnak tartjuk az egészségvédelmi programokat, a prevenciót (például mellrákszűréseket szervezünk), a mentálhigiénés tanácsadást, tervezzük még hasznos szabadidős, szórakoztató, illetve fizikai közérzetjavító programokat, sporteseményeket.

Értékeink mentén:

1. család és munka összeegyeztetése,
2. a gender szemléletű családbarát vállalkozások népszerűsítése,
3. szolidaritás,
4. tolerancia,
5. minőség,
6. szakmai fejlődés,
7. szellemiség,
8. lelkiesség – figyelünk civil kapcsolatainkra.

Megalakulásunk óta szoros kapcsolatot tartunk a Magyar Internetező Nők Egyesületével, illetve a Nőtárs Alapítvánnyal. A Szegeden működő SZITI Egyesülettel folytatjuk a megkezdett vállalkozó női képzéseket, kapcsolatépítést.

Magyarországon a vállalkozók egyharmada nő. Erdeklőpeseletünk további erősítésre szoruló, egyesületünk ezt a célt szolgálja itt, a Dél-Alföldön.

Tagokat és pártolótagokat egyaránt várunk sorainkba.

**Elérhetőségünk:** tel: 30-683-3274, fax: 62-243-268, e-mail: [stilus@vnet.hu](mailto:stilus@vnet.hu)

Hívunk, várunk érdeklődőket, tagokat a vállalkozó nők dél-alföldi egyesületébe!

**Az egyesület vezetői:**  
Oroszné Seres Katalin elnök (Hódmezővásárhely), Sóti Judit társelnök (Szeged).

## Program a női vállalkozások megerősítésére

A SZITI Egyesület pályázatot nyert „Iránytű program a dél-alföldi női vállalkozások versenyképességének növeléséért” HEFOP/1.3.1 címmel.



**A program célcsoportja:** azok a nők, akik már rendelkeznek vállalkozással, a vállalkozásuk innovativitását kívánják fejleszteni, illetve vállalkozás indítását tervezik, motiváltak a tanulásra, az önképzésre, a projektjük realisan megvalósítható, vállalkozásuk indítása elősegíti az önfoglalkoztatóvá válásukat, a life long learning elvnek megfelelően új szakmát sajátított el és ezt a tudását szeretné kamatoztatni, 40 éves, vagy idősebb nő, hátrányos helyzetű településen él, illetve hosszú ideje inaktív állományból visszatérő nőket segíti a munkaerő-piaci reintegrálásban.

A 12 hónapos projekt minimum 100 nőnek nyújt vállalkozása megerősítéséhez, vagy indításához fejlesztő és mentálhigiénés szolgáltatásokat a Dél-Alföld hátrányos helyzetű településein és Szegeden.

A SZITI Egyesület elindítja az „Iránytű Program a dél-alföldi női vállalkozások versenyképességének növeléséért” című HEFOP/1.3.1-06/1 programját, amelynek célja a nők vállalkozóvá válásának támogatása, a női vállalkozások megerősítése, fejlesztése

**A program keretében megvalósuló programelemek:**

- Információ-szolgáltatás
- Vállalkozói adatbank létrehozása
- Vállalkozói klub működtetése
- Szaktanácsadások

Jogi, pénzügyi-adó-befektetési, karrier, pályázati, stílus – megjelenés, mentálhigiénés-pszichológiai.

• **Képzések** (megfelelő számú jelentkező esetén indulnak)

Vállalkozásalapítási alapismeretek, Európai uniós és hazai forráslehetőségek, pályázatok, hitelkonst-

rúciók, kommunikációfejlesztés, tárgyalástechnika, számítástechnikai alapok, internethasználat.

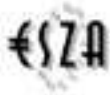
A már működő, eredményes vállalkozások fejlesztését célozza az emelt szintű szolgáltatási rendszer (részvétel egyéni elbírálás alapján), melynek elemei a következők:

Vezetési és HR ismeretek, családi vállalkozásokkal kapcsolatos ismeretek, adó-pénzügy-befektetés, piackutatás, marketing – PR ismeretek, stratégiai tervezés, üzleti terv készítés, szervezeti diagnózis, szervezettefejlesztő tréning, üzleti kommunikációs angol nyelvi tanfolyam.

**Elérhetőség és további információ:**

**SZITI Ifjúsági Információs és Tanácsadó Iroda**

Szeged, Dózsa Gy. u. 5., munkanapokon 13–18 óra között **Telefon:** 62/420-310. **E-mail:** [szitiegyesulet@szitiszeged.hu](mailto:szitiegyesulet@szitiszeged.hu). A programot az Európai Unió és a magyar állam támogatja.



# Dél-alföldi Regionális Minőségi Díj

A Dél-Alföldi Régió három kereskedelmi és iparkamarája (BKMKIK, BMKIK, CSMKIK) pályázatot hirdet a 2007. évi Dél-alföldi Regionális Minőségi Díj elnyerésére

## A pályázat célja

A pályázat célja – a Gazdasági és Közlekedési Minisztérium és a Magyar Ipari és Kereskedelmi Minőségfejlesztési Központ – MIK – kezdeményezése alapján – az Dél-alföldi régióban a szervezeti kiválóság terén kimagasló eredményeket elérő szervezetek tevékenységének elismerése, felkészülés a Nemzeti Minőségi Díj – NMD – követelményeinek teljesítésére.

## Pályázati feltételek

Pályázatot nyújthat be bármely, Bács-Kiskun, Békés, ill. Csongrád megyében bejegyzett, az ipar, kereskedelem, szolgáltatás vagy kézművesség területén tevékenykedő:

- jogi személyiségű gazdasági társaság,
  - jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet,
  - önkormányzat, vagy annak intézménye
  - oktatási, egészségügyi intézmény, illetve egyéb közszolgáltató szervezet
- Nem pályázhatnak
- a korábbi évek magyar Nemzeti Minőségi Díj és
  - az Európai Kiválósági Díj nyertesei,
  - a 2002–2003–2004–2005–2006 év Dél-alföldi Regionális Minőségi Díj nyertesei, kivéve a „2005 +” modell szerint pályázókat

- akik 2007-ben a magyar Nemzeti Minőségi Díj elnyerésére pályáznak, illetve
- a minőségügyi, vezetési tanácsadási tevékenységet végző szervezetek.
- az 5 főnél kevesebb alkalmazottat foglalkoztató szervezetek

## A pályázat benyújtása

A pályázat elkészítéséhez és benyújtásához szükséges **jelentkezési lap** és a részletes, valamennyi szükséges információt tartalmazó **pályázati útmutató 2007. július 16-tól** letölthető a kamarák honlapjáról, illetve beszerezhető mindhárom kamara ügyfélszolgálatánál.

A beérkező pályázatokat a Magyar Ipari és Kereskedelmi Minőségfejlesztési Központ szakemberei **folyamatosan értékeli, a pályázat beadásától számított 3 hónapon belül** (a pályázat beadásától számított 90 napon belül a pályázó megkapja az értékelők által elkészített írásos értékelői visszajelzést).

**A pályázat benyújtása eljárási díjhoz kötött, melynek összege kategóriától és ágazattól függetlenül:**

**Kamarai tagok részére:**  
180 000 Ft+áfa

**Nem kamarai tagok részére:**  
250 000 Ft+áfa

## A pályázatok elbírálásának rendje

A beérkezett pályázatokat a Dél-alföldi Regionális Minőségi Díj Bizottság – DARMD – bírálja el, a Magyar Ipari és Kereskedelmi Minőségfejlesztési Központ szakembereinek értékelése alapján, külső szakértők és bírálók bevonásával.

A sikeresen pályázók az alábbi elismerésben részesülnek;

- **Oklevél**, mely tanúsítja a vezetés minőség iránti elkötelezettségét,
- **Oklevél**, mely tanúsítja, hogy a szervezet felismerte és alkalmazza a TQM elveit és módszereit a szervezet irányításában,
- **Díj**, mely tanúsítja, hogy a szervezet kimagasló eredményt ért el a régióban az üzleti kiválóság modelljének alkalmazásában.

A Díj Bizottság mindhárom szinten különbséget tesz a díjazottak között az elért pontszám függvényében az Európai Kiválósági Díj Recognised for Excellence szintjén alkalmazott „csillagok” analógiájára.

Elkötelezettségi szintű oklevél:

- 101–150 pont között: 1\*
- 151–250 pont között: 2\*

Felismerési szintet igazoló oklevél:

- 251–300 pont között: 3\*,
  - 301–350 pont között: 4\*,
- Díj szinten:
- 351–400 pont között: 4\*,
  - 401 pont fölött: 5\*.

Az Dél-alföldi Regionális Minőségi Díj Bizottság fenntartja a jogot magának, hogy az egyes kategóriákban



ne adjon ki díjat, vagy oklevelet, ha a benyújtott pályázatok színvonala nem éri el a kiírásban meghatározott követelményszintet.

A nyertesek oklevelet és névre szóló képzőművészeti kisplasztikát kapnak teljesítményük elismeréseként, amelyeket ünnepélyes keretek között **2008 I. negyedévében** nyújtanak át a kiírók. A nyertesek jogosultak ezt a tényt üzleti dokumentumaikon, reklámanyagaikon feltüntetni.

A pályázat kiírói a díjazottak névsorát eljuttatják az ország valamennyi kamarai lapja és az Üzleti 7 című gazdasági hetilap számára, illetve megjelenetik a honlapjukon. A pályázatok értékelése és a döntési folyamat során nyert üzleti információkat a közreműködők bizalmasan kezelik.

**Dél-alföldi Regionális Minőségi Díjjal – DARMD – kapcsolatos információk a kamarák honlapjain megtalálhatók:**

[www.bkmkik.hu](http://www.bkmkik.hu)

[www.bmkik.hu](http://www.bmkik.hu)

[www.csmkik.hu](http://www.csmkik.hu)

Csongrád megyében érdeklődni lehet Németh Zoltánnál a 62-486-987/181 telefonon, vagy a [nemeth.zoltan@csmkik.hu](mailto:nemeth.zoltan@csmkik.hu) e-mail címen.

## Kamarai delegáció Banja Lukában



Balról Nikola Tolimir, a Banja Luka-i Regionális Kamara elnöke, jobbról Dragica Ristić igazgató, Boszniai Szerb Köztársaság kamarája, háttal a CSMKIK delegáció tagjai.

Júniusban kamarai delegáció utazott ki a Bosznia és Hercegovinai Szerb Köztársaság fővárosába, Banja Lukába. A CSMKIK képviselőiben dr. Szeri István elnök, dr. Horváth Lajos titkár és Török György kereskedelmi osztályelnök, valamint Szarvas Éva kereskedelemfejlesztési munkatárs találkozott a banja luka-i külföldi befektetésösztönzési iroda (Foreign Investment Promotion Agency – FIPA) képviselőivel, és megbeszéléseket folytattak a bosznia-hercegovinai privatizációs lehetőségekről, a közös együttműködési területekről. Ezt követően sor került egy kamarai egyeztető megbeszélésre is a CSMKIK, illetve a köztársasági és a Banja Luka-i Regionális Kamara képviselői között, melynek keretén belül a résztvevők ismertették a két régió gazdasági potenciálját, illetve a két ország közötti üzleti lehetőségeket.

A két kamara előreláthatóan 2007 októberében együttműködési megállapodást ír alá Szegeden, egy „Banja Luka Információs Nap” keretében, mely alkalommal egy profinra szabott kétoldalú üzletmber-találkozó is sorra kerül.

# Kész az új Polgári törvénykönyv tervezete (2.)

## *Dologi jog elnevezés alkalmazása tulajdoni jog helyett*

A politikai és társadalmi rendszerváltozás a Ptk.-nak a jogi személyekre és a tulajdonjogra vonatkozó részeit érintette eddig a legjobban. A változások részben a Ptk.-t módosító különböző törvények, részben az alkotmánybírósági gyakorlat nyomán következtek be. A javaslat dologi jogi könyvet tartalmaz, amely a tulajdonjog magánjogi szabályai mellett magában foglalja a korlátozott, ún. idegen dologbeli jogok normáit is. A Ptk.. szerkezetéhez képest további változást jelent, hogy a javaslat a zálogjogi és az óvadékra vonatkozó szabályozást a dologi jogi könyvben, a korlátozott dologi jogok körében helyezi el, a használati jogok előtt, külön címben. Ezt a változtatást elsősorban az indokolja, hogy a zálogjog – többszöri reformon átesett – szabályozása ma már sokkal inkább dologi jogi jelleget ölt. A zálogjog kettős, dologi és kötelmi jogi jellegének elfogadása mellett a zálog szerepének átalakulása, a záloggal kapcsolatos szabályozási igények dologi természetűek a zálogjog és a szintén dologi biztosítéki szerepet betöltő óvadék dologi jogi könyv keretében való szabályozását teszik indokolttá.

Új garanciális eleme lesz a tulajdonjog védelmének, hogy az ingatlan-nyilvántartás anyagi magánjogi szabályok a Ptk.-ban lesznek szabályozva. Az ingatlan-nyilvántartási bejegyzéseknek három formája lesz, így: a bejegyzés, az előjegyzés – ezek a jogváltozások nyomán követését biztosítják –, míg a feljegyzés olyan tényeknek a nyilvántartásban való feltüntetését jelentik, amelyek harmadik személyek számára adnak lényeges információt.

## *Kötelmi jog könyve*

Ez a könyv a szerződések általános és speciális szabályait tartalmazza, továbbá itt szabályozzák szerződésen kívüli kártérítési jogot és a jogalap nélküli gazdagodást.

Nagy változás lesz a szerződésszegés miatti kártérítési felelősség tekintetében, mert kimentésre csak az adna lehetőséget, ha a szerződésszegő fél bizonyítja, hogy a kárt olyan akadály okozta, amely nem volt elhárítható, és a szerződéskötés időpontjában nem kellett azzal az akadállyal számolni. Tehát a szerződésszegés esetén csak azt a kárt kell a károkozónak fizetnie, amit a

szerződésszegés során előre láthatott, így pl. nem kell megfizetni az elmaradt hasznót, ha azt nem látta vagy láthatta előre. Ezért jelentősége lesz a szerződéskötés során kitérni az elmaradt haszon kérdésére is.

Fontos normaszöveggé kerül megfogalmazásra a szerződéskötési szabadság, amely azt jelenti, hogy lényegében a szerződést kötő felek minden olyan kérdésben megállapodhatnak, amit a jog nem tilt. Másképpen fogalmazva: a normaszöveg szerint amit a jog nem tilt, azt engedi.

### **5:30. § (Szerződési szabadság)**

**(1) A felek szabadon köthetnek szerződést és szabadon állapíthatják meg a szerződés tartalmát. A szerződésekre vonatkozó rendelkezésektől a felek egyező akarattal eltérhetnek, ha törvény az eltérést nem tiltja.**

*Indokolásból: A javaslat a szerződési szabadság elvét – a piacgazdaság követelményeinek megfelelően – a szerződési jog alapelveként, a szerződési jog alapelvei közül elsőként szabályozza. A javaslat abból indul ki, hogy a vagyoni forgalom résztvevői képesek érdekeik érvényesítésére és védelmére, ezért a magánjognak a lehető legszélesebb körben kell beavatkoznia szerződéses kapcsolataikba. A kiinduló tétel következménye a magánautonómia széles körű elismerése és az állami beavatkozás lehetőségének a lehető legszélesebb körű visszaszorítása. Beavatkozásra kivételesen és csak olyan esetben van szükség és lehetőség, ahol a szerződő felek jogi egyenjogúsága és mellérendeltsége mögött – a szerződési feltételek meghatározására is nagy mértékben kiható módon – gazdasági-szakismereti egyensúlytalanság állapítható meg. Az ún. „gyengébb fél” védelmének eseteit a javaslat külön meghatározza. Ilyennek minősülnek elsősorban a fogyasztói jogviszonyok és az általános szerződési feltételekkel kötött ügyletek.*

*A szerződési szabadság részeként mondja ki a javaslat a szerződési jogi normák diszpozitív jellegét. A javaslat a kötelmi jog körében mintákat kíván nyújtani a felek számára. A kínált mintákat a felek szabadon változtathatják. Ez lehetséges úgy is, hogy megállapodásukat több nevesített szerződés elemeiből állítják össze (vegyes szerződés), vagy úgy is, hogy megállapodásuk egyik nevesített szerződéstípusnak sem felel meg (atipikus vagy innominát szerződés). A szerződési szabályok között kivételesen elő-*

*fordulnak kötelező (kógens) rendelkezések, vagy abban a formában, hogy a jogszabály a negatív irányú eltérést tiltja, vagy pedig úgy, hogy a jogszabály a szerződés egyes tartalmi elemeit pozitívan meghatározza. Az ilyen kógens rendelkezésektől eltérő szerződéses kikötés semmis.*

### **5:630. § (Jogalap nélküli gazdagodás)**

**(1) Aki másnak rovására jogalap nélkül jut vagyoni előnyhöz, köteles ezt az előnyt visszatéríteni, ha a jogalap nélküli előny a felek jogviszonyára egyébként irányadó szabályok alapján nem térül meg.**

**(2) Nem köteles visszatéríteni a gazdagodást az, aki attól a visszakövetelés előtt elesett, kivéve, ha**

- a) számolnia kellett a visszatérítési kötelezettséggel, és felelőssége a gazdagodás megszűnéséért megállapítható, vagy**
- b) rosszhiszeműen jutott a gazdagodáshoz.**

*A javaslat a Ptk.-nál és annak bírói gyakorlatánál szélesebb körben kíván szerepet biztosítani a jogalap nélküli gazdagodásnak a jog által nem támogatott vagyoni eltolódások visszarendezésénél. Az intézmény nagyobb szerepe három összefüggésben látszik különösképpen.*

*A javaslat a jogalap nélküli gazdagodás szabályai segítségével kívánja a személyhez fűződő jog megsértésével elért vagyoni előny átengedését a sértett félnek. Azokban az esetekben, amikor a károsult érdeksérelme a jogsértő részére vagyoni előnyt eredményezett, indokolt, hogy a vagyoni hátránnyal járó jogsértés orvoslása a kártérítés és a sérelemdíj szubjektív feltételeitől függetlenül megtörténjék. Erre a legalkalmasabb magánjogi eszköz a jogalap nélküli gazdagodás. A vagyoni előny átengedése helyreállító, értékkiegyenlítő jellegű objektív szankció. Feltétele más személy személyiségi értékeinek jogosulatlan elsajátítása, felhasználása és az ebből eredő jogosulatlan vagyoni előny.*

*A másik terület, ahol a javaslat a jogalap nélküli gazdagodás intézménye segítségével állítja helyre az indokolatlanul megbomlott vagyoni egyensúlyt, az érvénytelen szerződések jogkövetkezményei körében merül fel. Irreverzibilis szolgáltatások esetén a már teljesített szolgáltatások miatti vagyontelődést a javaslat jogalap nélküli gazdagodásként fogja fel, és ekként rendeli el azok visszatérítését. Ezzel a megoldással a javaslat koncepcionálisan új alapokra helyezi az érvénytelenség jogkövetkezményeit*

azokban a gyakori esetekben, amelyekben a szerződéskötést megelőző állapot természetbeni helyreállítása nem lehetséges. Ugyanezt a megoldást alkalmazza a javaslat abban az esetben is, ha az eredeti állapot helyreállítása elvben ugyan lehetséges volna, de annak elrendelését a bíróság az adott eset összes körülményének mérlegelése alapján célszerűtlennek találja. Érvénytelen szerződés esetében a gazdagodástól történő elesés körében sajátosan merülnek fel a dologszolgáltatásra vonatkozó veszélyviselési, illetve felelősségi kérdések, mint a jogalap nélküli gazdagodás egyéb eseteiben. A javaslat ezért ezeket a kérdéseket a szerződés érvénytelenségének jogkövetkezményeinél speciális szabályokkal, a jogalap nélküli gazdagodásra vonatkozó általános rendelkezésektől eltérően rendezi.

### Öröklési jog könyve

Az öröklési szabályok döntő része nem változik. Két lényeges változás várható viszont: az egyik a házastárs öröklési jogának hangsúlyosabbá tétele. A másik változás az élettárs törvényes öröklési jogának elismerése.

#### 6:51. § (Leszármazók törvényes öröklése)

(1) **Törvényes állagörökös elsősorban az örökgyógy gyermeke.**

(2) Több gyermek fejenként egyenlő részben örököl.

(3) Az öröklésből kiesett gyermek vagy távolabbi leszármazó helyén egymás közt egyenlő részekben a kiesett gyermekei örökölnek.

Indokolásból: a javaslat meg kívánja szüntetni azt a látszatot, hogy a gyermek (és általában: a leszármazó) egyedül volna törvényes örökös. A leszármazók mellett ugyanis – mind a Ptk.-ban, mind a javaslatban – a házastárs is törvényes örökösnek számít özvegyi hasznélvezeti jog formájában. A javaslat ezt a pontosítást oly módon végzi el, hogy magukban az ide vonatkozó normaszövegekben alkalmazza azt a hagyományos öröklési jogi terminológiát, amely a hasznélvezeti örökössel szemben az állagörökös kifejezést használja a tulajdonjogot öröklő örökösök megjelölésére.

#### 6:57. § (Az özvegyi jog megváltása)

(1) **Mind a házastárs, mind az állagörökösök bármikor igényelhetik a házastárs hasznélvezeti jogának megváltását. A házastárs által lakott lakáson, az általa használt berendezési és felszerelési tárgyakon fennálló hasznélvezet megváltását a házastárssal szemben nem lehet kérni.**

(2) **A házastársat a megváltásra kerülő vagyonból – természetben vagy pénzben – olyan rész illeti meg, amelyet mint az örökgyógy gyermeke törvényes örökösként**

**a leszármazókkal együtt örökölné. Ági öröklés esetén a házastársat az ági vagyon egyharmada illeti meg.**

(3) **A hasznélvezeti jog megváltásának a hasznélvező és az állagörökösök méltányos érdekeinek figyelembe vételével kell történnie.**

Indokolásból: a javaslat a túlélő házastárs hasznélvezeti jogának változatlan formában történő fenntartása mellett, mintegy az özvegyi jog korrekciós lehetőségeként teljessé kívánja tenni a megváltás szabályait. Biztosítani akarja azt, hogy akár a túlélő házastárs, akár az állagörökösök bármikor szabadulhassanak a hasznélvezeti jogból adódó hátrányoktól és kényelmetlenségektől. Ezért a javaslat korrigálja azokat a fogyatékoságokat, amelyeket a Ptk., illetve a bírói gyakorlat mutatott az özvegyi jog megváltásával kapcsolatban. Mindenekelőtt egyértelművé teszi, hogy a megváltásra az érintetteknek alanyi joguk van. E tekintetben a PK 84. sz. állásfoglalás támasztott némi bizonytalanságot. Ezt az állásfoglalást azonban ma már – 2006. május 22-én elfogadott véleménye szerint (BH 2006/8. sz.) – a Legfelsőbb Bíróság sem tekinteti iránymutatónak. A javaslat eltörli továbbá a megváltási igényre vonatkozó időbeli korlátot is, amelyet a Ptk. 616. §-ának (5) bekezdése tartalmazott. A javaslat egyértelművé teszi: mind a házastársat, mind az állagörökösöket időbeli korlát nélkül illeti meg a megváltási igény. Ez a megoldás van összhangban az öröklési igények elévülésének kizártságával is. A megváltás időbeli korláthoz kötése általában sem bizonyult szerencsés megoldásnak, de különösen méltánytalan volt azokban az esetekben, amelyekben az állagörökös a hagyaték megnyílásakor még kiskorú volt. Ilyen esetekben a gyámhatóság által kirendelt ügygondnok rendszerint nem kérte a hasznélvezeti jog megváltását, mert azt a gondnokoltja által örökölt vagyon csökkentéseként is fel lehet fogni. A megváltás időbeli korlát nélküli biztosítását különösen indokoltá teszi, ha a hagyaték tárgyai között készpénz, bankbetétben vagy más hasonló módon lekötött pénz vagy értékpapír szerepel. Végül az időbeli korlát megszüntetése mellett szólt az a megfontolás is, hogy a Ptk. – szemben a megváltási joggal – az özvegyi jog korlátozását időbeli korlát nélkül biztosította. A javaslat pontosította a megváltásra vonatkozó szabályokat azzal is, hogy – a rendelkezés tényleges értelmét egyértelművé téve – kimondja: csak a házastárssal szemben nem lehet kérni az özvegyi jog megváltását az általa lakott lakáson, az általa használt berendezési és felszerelési tárgyakon, de a házastárs e tárgyak vonatkozásában is élhet megváltási jogával.

#### 6:59. § (Bejegyzett élettárs öröklése)

**Az örökgyógy bejegyzett élettársa úgy örököl, mint az örökgyógy házastársa.**

A javaslat a bejegyzett élettársnak törvényes

öröklési jogot ad, és pedig abban a keretben, amelyben az a házastársat megilleti. A javaslatot ennek a megoldásnak az elfogadásánál több megfontolás vezet. Egyrészt abból indul ki, hogy az élettársi kapcsolatot – elterjedtsége folytán – a jog már hosszabb ideje megfelelő jogi következményekkel övezi; a családjogi könyv maga is vagyoni jogi, lakhatási és tartási jogot biztosít az élettárs számára. Ilyen körülmények között aligha volna megkerülhető az élettárs törvényes öröklési jogának elismerése. A javaslat ugyanakkor csak a bejegyzett élettársnak ad törvényes öröklési jogi státust, noha sem az említett családjogi következmények, sem a külön törvényekben megállapított jogok nem függenek az élettársi kapcsolat bejegyzésétől. Ezt az eltérést elsősorban az magyarázza, hogy csak az élettársi kapcsolat bejegyzésének feltétele az, hogy az élettársnak – formális, különélés melletti – házassági köteleke ne álljon fenn. Ily módon kerülhet el az öröklési jogi igények versengése. A bejegyzés megkövetelésének másik fő indoka az, hogy a magyar jogban hagyományosnak tekinthető az (egyébként világviszonylatban is szinte kivétel nélküli) ipso iure öröklési rend, amelynek érvényesülését a regisztráció lényegesen megkönnyíti.

A javaslat a bejegyzett élettárs törvényes öröklési jogi helyzetét minden szempontból a házastársával azonos módon szabályozza. Ez vonatkozik a bejegyzett élettárs állagöröklési, hasznélvezeti öröklési státusára és az öröklésből történő kiesésére egyaránt.

#### 6:60. § (Be nem jegyzett élettárs használati joga)

**Az örökgyógy be nem jegyzett élettársát az örökgyógyval közösen lakott lakáson és a közösen használt szokásos berendezési és felszerelési tárgyakon holtig tartó használati jog illeti meg, ha**

**a) az életközösség legalább tíz évig fennállott, vagy**

**b) az életközösség legalább egy évig fennállott, és az élettársak kapcsolatából származó kiskorú gyermek lakáshasználati jogának biztosítása érdekében ez indokolt.**

A javaslat a be nem jegyzett élettársnak is biztosít öröklési jogi igényt: dologi jogilag védett személyes szolgálat formájában használati jogot ad az örökgyógyval közösen lakott lakásra és a közösen használt szokásos berendezési és felszerelési tárgyakra. A lakáshasználati jogot az élettárs a családjogi könyvben az életközösség megszűnése esetére előírt feltételek megléte esetén élvezi. A használati jog az élettársat haláláig megilleti, azaz sem házasságkötés, sem új élettársi kapcsolat létesítése nem szünteti meg.

Összeállította:

**dr. Horváth Károly ügyvéd**  
(Vége)



# Építők napja a kamarával

A Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara építőiparban, ingatlanhasznosításban érintett osztályai a szakmai kamarákkal, az Építéstudományi Egyesülettel és Szeged Megyei Jogú Várossal közösen idén is megrendezte a már nagy hagyományokkal rendelkező „Szögedi Építők Napját” június elején.

A rendkívül kellemes hangulatú rendezvényen a megyei építőipar szinte valamennyi ága képviseltette magát, így egy asztalnál ültek a tervezők és kivitelezők, akik e jeles napon nemcsak szakmai hozzáértésüket bizonyították, hanem aktívan részt vettek a tenisz- és labdarúgó bajnokságon is.

A jó hangulatot tovább fokozta a pörköltfőző verseny, illetve ezt követően a díjazott ételek elfogyasztása, valamint a közönséget szórakoztató színvonalas és humoros produkciók sora, amelyek immár szintén a „Szögedi Építők Napjának” hagyományos kellékeivé váltak.

A rendezvény szervezésében a szakmai szervezetek mellett komoly szerepet vállaltak a megye jelentősebb építőipari vállalkozásai is, amelyek nemcsak szervező munkával, de komoly anyagi támogatással is hozzájárultak a rendezvény sikeréhez.



**0707-46** Bangladesi vállalat a következő termékeket keresi megvételre: tejpor, élesztő.  
07-22/E/BD-2

**0707-47** Cseh vállalat tölgyfa hársabokat és hántolatlan tölgyfát venne Magyarországról.  
07-22/E/CZ-1

**0707-48** Francia cég rozsdamentes acélból készült fémszerkezeteket (tároló, polcrendszer), zsákbontó gépeket keres megvételre.  
07-22/E/FR-1

**0707-49** Barcelonai cég keres olyan magyarországi cégeket, akik parkokban, kertekben használatos padok, asztalok, játékok gyártásához tudnának kültéri használat szempontjából kezelt faanyagot szállítani.  
07-22/E/ES-1

**0707-50** Skót cég zöldségkonzerv (kockára vágva, sós vízben) gyártókkal szeretne kapcsolatba lépni.  
07-22/E/GB-1

**0707-51** Görög vállalat gumipadlót, EPDM termékeket vásárolna minigolf, játszótér, sportpálya burkolásához.  
07-22/E/GR-1

**0707-52** Görög cég építőipari hőszigetelők, vízhatlanítók gyártóival szeretne kapcsolatba lépni.  
07-22/E/GR-2

**0707-53** Nyugat-európai és USA webáruházakban árusítható termékeket

keres amerikai cég gyártóktól. dísz tárgy, gyertya, üvegaru, kerámia, művészeti termékek, táska, pólók, bármilyen újdonság, ami kartondobozokban külföldre szállítható, és nem igényel utána szervizelést.  
07-22/E/US-1

Az ITD-H Beszállító és Tanácsadó Központ üzleti ajánlatai iránt e-mailben vagy faxon érdeklődhetnek. Kontakt-személyek: Molnár G. Csilla és Bazsó Beáta E-mail: [uzletihirek@itd.hu](mailto:uzletihirek@itd.hu) fax: (1) 472-8140, telefon: (1) 472-8150

**Euro Info Központ**  
0707-54 Különböző méretű sportkatamaránok gyártására specializálódott olasz cég kereskedelmi közvetítőket, ügynőket, képviselőket, disztribútorokat keres termékei értékesítésére.

**0707-55** Hidraulikus rendszereket, berendezéseket tervező, gyártó svéd cég olyan európai partnereket, alvállalkozókat keres, akik acélból, rozsdamentes acélból és alumíniumból készült hidraulikaolaj tartályokat tudnának beszállítani.

**0707-56** Autóalkatrészek, kiegészítők román gyártója kereskedelmi, franchise, alvállalkozó partnereket keres, és műszaki kooperációban is érdekelt.

**0707-57** Autoklávus fafeldolgozással foglalkozó francia cég megmunkált fenyőgerendákat vásárolna. Gyártókat, értékesítőket és alvállalkozókat keres.

# Változás a Széchenyi Kártya üzletszabályzatában és annak mellékleteiben

Értesítjük tisztelt Ügyfeleinket, hogy 2007. július 1-jétől megváltozott a Széchenyi Kártya üzletszabályzata és annak mellékletei. A módosítás alapvető oka a „de minimis” támogatásokra vonatkozó jogszabály módosulása.

A változás a következő pontokra terjed ki:

1. 2007. július 1-jét követően Széchenyi Kártya kérelmek csak ÚJ (v36 sz.) Nyilatkozatnyomtatvánnyal (kezesi záradékot is beleértve) nyújthatók be;

2. 2007. július 1-jétől nem igényelhet Széchenyi Kártyát az, akinek fő tevékenysége: szénbányászat, tőzgekitermelés (TEÁOR 10);

3. 2007. július 1-jétől – a korábbi szabályozással ellentétben – beadható viszont az alábbi fő tevékenységet folytató vállalkozások hitelkérelme: vasúti szállítás (TEÁOR 60.1), csővezeték szállítás (TEÁOR 60.3), vízi szállítás (TEÁOR 61), légi szállítás (TEÁOR 62).

4. Felhívjuk Ügyfeleink figyelmét, hogy

- a Széchenyi Kártya nem használható az exporthoz közvetlenül kapcsolódó tevékenységekhez, továbbá a kereskedelmi fuvarozás területén működő vállalkozások esetében a teherszállító járművek megvásárlására;

- egy vállalkozásnak, bármely forrásból, csekély összegű támogatási jogcímen odaítélt támogatás támogatástartalma – három pénzügyi év vonatkozásában – nem haladhatja meg a 200 000 eurónak, a közúti szállítási ágazatban a 100 000 eurónak megfelelő forintösszeget.

**Bővebb felvilágosításért forduljon ügyintézőinkhez:**

Nagyiné Fejér Emese tel.: 62/486-987/126

Csobán Anett tel.: 62/486-987/152

Kiss Ivett Hmv.-hely. tel.: 62/244-064

## Tudnivalók a kártyáról

**Hitelkeret nagysága:** 500 ezer

Ft-tól 25 millió Ft-ig

**Futamidő:** 1 év

**Nettó kamat:** 3 havi BUBOR+3,8%

**Biztosíték:** Hitelgarancia Zrt. és a tulajdonosok/magánszemélyek készfizető kezességvállalása

**Felhasználása:** vállalkozás likviditási problémáinak áthidalására, szabad felhasználással

gyártója közvetítőként tevékenykedne, alvállalkozóként dolgozna, érdekelt franchise és joint-venture kapcsolat kialakításában is.

**0707-66** Szállodai szolgáltatást nyújtó román cég kereskedelmi partnereket, nemzetközi utazásszervezőket és utazási irodákat keres. A hotel a Fekete-tenger mellett fekvő Mamaia-ban található.

**0707-67** Szarvasgombagyűjtésre és feldolgozásra specializálódott olasz cég disztribútorokat keres.

**0707-68** Dióbel-feldolgozásra szakosodott romániai cég kereskedelmi partnereket keres, és alvállalkozóként dolgozna.

**0707-69** Napenrgiát igénybe vevő rendszerek, berendezések török gyártója disztribútorokat keres.

**0707-70** Beépített szagelszívóval készült toalettléköket gyártó észak-cseh partnereket keres.

Az üzleti ajánlatokhoz tartozó cégegyenleget kapcsolatban az Ön vállalkozásadatainak megadásával (cégnév, cím, kapcsolattartó neve, telefon/faxszám, e-mail cím, esetleg weboldal elérhetősége) Füzesi Edina ügyfélszolgálati és EIC-munkatársnál érdeklődhet a [fuzesi.edina@csmkik.hu](mailto:fuzesi.edina@csmkik.hu) e-mail címen vagy a 62/426-149-es faxszámmon. (A várható ügyintézési idő 3-8 nap.)

**0707-58** Boszniai keksz- és ostyagyártó gyár értékesítési partnereket keres.

**0707-59** Macedóniai tejipari cég, amely kecsketejet dolgoz fel, részese-dést kínál fel befektetőknek a vállalat fejlesztése érdekében.

**0707-60** Háztartási pizzasütő berendezéseket gyártó francia cég fémmegmunkálással foglalkozó alvállalkozókat keres.

**0707-61** Francia gyártó műanyagfeldolgozással foglalkozó alvállalkozókat keres.

**0707-62** Szálláshely biztosításával, vendéglátással foglalkozó észak-cseh joint-venture kapcsolat kialakításában érdekelt, nemzetközi utazásszervezőkkel és utazási irodákkal venné fel a kapcsolatot.

**0707-63** Műanyag fürdőszobai kiegészítőket gyártó lengyel cég értékesítő partnereket keres.

**0707-64** Felületvédelemmel (üveg, autóüveg, műanyag, fém, kerámia, beton, téglá, textil, bőr, stb. felületek) foglalkozó lengyel cég hasonló profilú cégeket keres, akik szeretnék magukat képviseltetni a Lengyelországban. Kölcsönös gyártó együttműködésben is érdekelt.

**0707-65** Vágóeszközök (fémmorzáshoz, grafithoz és műanyaghoz) szlovén

## Kamarai rendezvények a II. félévben

(tervezet)

Már formálódik a kamara II. félévi rendezvénynaplója – a tervekbe pillantunk bele az alábbiakban.

**Szeptember vége:** Fogyasztói értékteremtés c. tréning, költségtérítések, természetbeni jutások.

**Október közepe:** A társasági és cégtörvény aktuális módosulásai, egyéni vállalkozások átalakulása egyéni céggé.

**Október vége:** Belkereskedelmi nap, Banja Luka Információs Nap és üzleti találkozók.

**November eleje:** JEREMIE pénzügyi finanszírozási program.

**November közepe:** IX. Nemzetközi Közlekedési Konferencia.

**November vége:** Adóváltozások 2008., francia információs nap.

2007. szeptember 17-ig igényelhető még kamatmentes támogatás a kamarától!

## A kamara gazdaság- és kereskedelem-fejlesztési, valamint innovációs alapjából pályázati úton elnyerhető támogatások

*A Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara az előző évek gyakorlatához hasonlóan pályázati felhívást tesz közzé az alábbi témákban.*

A pályázat célja, hogy egyszeri pénzügyi támogatással segítséget nyújtson a kamarai tagok gazdaság- és kereskedelemfejlesztéséhez, bel- és külföldi piacra jutásához, üzleti kapcsolataik fejlesztéséhez, innovációs elképzelésük megvalósításához.

**A pályázat benyújtására jogosult:** minden olyan **kamarai tag** (egyéni ill. társas vállalkozás), aki/ amely:

1) a pályázat benyújtását megelőző 12 hónapig folyamatosan a Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara regisztrált tagja volt, vagy ha a 12 hónapos folyamatos tagsággal nem rendelkezik, de a pályázat benyújtását megelőző évben már csatlakozott a kamarához, és vállalja, hogy a támogatás visszafizetését követően további 3 évig nem szünteti meg a kamarai tagságát, vagy ha a pályázat benyújtásának évében vállal kamarai tagságot, minimum a pályázat benyújtását megelőző 3 hónappal korábban, és vállalja, hogy a támogatás visszafizetését követően további 5 évig nem szünteti meg a kamarai tagságát,

2) a pályázat benyújtásakor nem áll csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt,

3) a pályázat beadásakor lejárt köztartozása nincs,

4) a pályázat beadásakor tagdíj- és szolgáltatási díj hátraléka nincs,

5) az etikai bizottság nem hozott elmarasztaló határozatot ellene,

6) Nem pályázhat 5 évig az a kamarai tag, aki/amely a már folyósított támogatásból eredő visszafizetési kötelezettségének nem tett eleget, a támogatási célt nem valósította meg, vagy megtevesztően nyilatkozott.

7) Kapcsolt vállalkozások közül csak egy pályázó részesülhet támogatásban.

**Pályázatot benyújtani kizárólag a kamaránál hivatalosan beszerzett és regisztrált papír alapú vagy floppy vagy CD lemezen tárolt Pályázati Útmutató csomag alapján lehet. Pályázati útmutató ára: 2000 Ft.**

**A pályázati útmutató beszerezhető: Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara 6721 Szeged, Párizsi krt. 8-12. szám alatti székhelyén és a hódmezővásárhelyi és makói kamarai szolgáltató irodákban.**

**A pályázat beérkezésének határideje: 2007. szeptember 17. 12 óra**

**A pályázat leadásának helye/postai címe: Csongrád Megyei Kereskedelmi és Iparkamara 6721 Szeged, Párizsi krt. 8-12., Pf.:524**

**A pályázati kiírás részletes feltételei megtalálhatók a Kamarai Futár júniusi számában, illetve a [www.csmkik.hu](http://www.csmkik.hu) weboldalon. Részletes információ a 62/486-987/127-es melléken.**

**Vállalkozásához gyorsan pénzre van szüksége?**

**Válassza a jelzálogalapú OTP SPRINT HITELT!**

- **Kezdő vállalkozás részére** is elérhető, egyszerűen, gyorsan igényelhető.
- Szabadon felhasználható, akár hitelkiváltásra is.
- Igényelhető összeg: **1M Ft-3 M Ft.**
- Ön határozza meg, hogy milyen futamidőre (min. 1 év, max 25 év, türelmi idő max. 1 év), milyen devizanemben (HUF, EUR, USD, CHF), milyen fizetési feltételekkel törleszti kölcsönét.
- **Nincs hitelbírálati díj!**
- **A közjegyzői eljárás költségeit az OTP Bank viseli!**
- A hitel költségei a vállalkozásban elszámolhatóak.
- Fedezetként elfogadható ingatlanvagyon: magánszemély vagy egyéni vállalkozó tulajdonában lévő önállóan forgalomképes per-, teher-és igénymentes lakó- vagy nyaraló-, vagy üdülőnek minősülő ingatlan.

Személyre szabott tanácsadással várjuk Önt az:

OTP Bank Nyrt. Szegedi Igazgatóságán

Szeged, Takaréktár u. 7.